

# MONDE

POWELL ASSURE QUE L'IRAK SERA STABILISÉ D'ICI JUIN PROCHAIN page 2

REGARD SUR  
LE MONDE

## Bicentenaire controversé



JOONEED KHAN

Crise politique qui paralyse le pays depuis plus de trois ans, implacable polarisation entre pouvoir Lavalas et opposition débouchant sur le meurtre, le pillage et l'impunité, blocage de l'aide au développement en attendant de nouvelles élections « justes et transparentes » exigées par l'Organisation des États américains (OEA), Haïti aborde dans des conditions des plus pénibles son bicentenaire de première république noire de la planète, le 1<sup>er</sup> janvier 2004.

Après le bicentenaire de la mort de Toussaint Louverture, héros de l'indépendance, au fort de Joux, en France, et celui du drapeau national bleu et rouge, le gouvernement va de l'avant avec ses préparatifs pour 2004. Des célébrations communes sont prévues avec les voisins caraïbéens et les pays africains, y compris l'Afrique du Sud qui célébrera l'an prochain les 10 ans de sa propre libération du joug de l'apartheid.

« Nous attendons quelque 30 chefs d'État à nos célébrations l'an prochain, dont Thabo Mbeki, le président sud-africain », a déclaré le ministre haïtien des Affaires étrangères, Joseph Philippe Antonio, en visite à Pretoria pour en préciser les détails. « La victoire des esclaves africains en 1804 en Haïti est directement liée à celle des opprimés de l'apartheid en Afrique du Sud en 1994 », déclarait en juin Mbeki sur le campus jamaïcain de l'Université des Caraïbes dans le cadre d'un sommet de la Caricom.

Deux grosses ombres au tableau cependant, en plus des difficultés mentionnées : une impressionnante cohorte d'opposants, d'intellectuels, d'écrivains et d'artistes haïtiens refuse de participer aux célébrations officielles, accusant le régime Lavalas d'en profiter pour « détourner l'attention de ses crimes et de sa dictature » ; et la France, puissance coloniale dont la Révolution de 1789 inspira Toussaint et ses camarades, mais dont l'empire napoléonien fut défait en 1803 par les insurgés, se cabre devant les exigences d'Haïti pour qu'elle lui restitue « la rançon de l'indépendance ».

Cette « rançon », c'est la somme que Charles X exigea en 1825 pour rembourser les colons français en échange de la reconnaissance de l'indépendance haïtienne. Il avait réclamé 150 millions de francs en or, ramenés ensuite à 90 millions. Selon l'historien français Christophe Wargny, proche d'Aristide, cela représentait « un an du budget de la France de l'époque ». « On n'avait pas d'argent. La France nous fit des prêts à des taux exorbitants. Notre dernier paiement date de 1880. La France vendit ensuite la dette aux États-Unis et notre dernier paiement aux Américains remonte à 1947 », a dit Antonio.

À l'occasion du bicentenaire de la mort de Toussaint Louverture en avril, Aristide lançait sa bombe : la France doit restituer à Haïti 21 milliards \$ US, valeur actuelle de la « rançon de l'indépendance ». Paris s'est rebiffé, le président Chirac « conseillant » à Haïti de regarder la nature de son régime et de se souvenir de la coopération française. Mais après un délai, Dominique de Villepin, le ministre des Affaires étrangères, confiait à Régis Debray la présidence d'un « comité de réflexion » sur la question. « Et si, pour la première fois, un président de la République française visite Haïti » en 2004, suggère Wargny au nom du Comité européen pour le bicentenaire d'Haïti.

L'autre hic se présente sous la forme d'une « Déclaration de principes » signée par une soixantaine de figures de l'intelligentsia haïtienne, dont les écrivains Frankétienne, Dany Laferrière, Yanick Lahens et le cinéaste Raoul Peck. Ils voient la fête du bicentenaire comme une « campagne de propagande aux fins de légitimation d'un pouvoir usurpé et reconnu aujourd'hui comme despotique et totalitaire, négateur des principes et valeurs à la base de la révolution haïtienne ».

## Le mariage gai légal au Massachusetts

ALXANDRE SIROIS

WASHINGTON – L'État ne peut pas priver les couples homosexuels du droit de se marier, a tranché hier la Cour suprême du Massachusetts, relançant un débat houleux aux États-Unis sur la question controversée des mariages gays.

Le plus haut tribunal du Massachusetts a estimé que le droit de se marier se traduit par le droit d'épouser « la personne de son choix ». Les juges ont accordé un délai de six mois (180 jours) aux législateurs de l'État pour prendre les actions « appropriées » à la lumière de leur décision.

« Priver un individu des protections, bénéfices et obligations du mariage civil simplement parce que cette personne se marierait avec une personne du même sexe, viole la Constitution », a écrit la juge en chef, Margaret Marshall.

Les juges du Massachusetts n'ont pas accepté l'argumentation des représentants de l'État, pour qui le mariage est lié à la procréation. Selon la juge Marshall, « le mariage est une institution sociale vitale » qui offre de nombreux avantages assortis d'obligations importantes.

La cause entendue par la cour était celle de sept couples homosexuels du Massachusetts

qui souhaitaient se marier mais n'en avaient pas le droit. Ces couples, dont le plus récent a été formé il y a sept ans, ont presque tous des enfants. « Après 16 ans et demi, Hillary et moi allons enfin pouvoir nous marier et protéger notre famille », a déclaré Julie Goodridge, l'une des plaignantes, lors d'une conférence de presse tenue à la suite de la décision du tribunal. Mme Goodridge et sa partenaire, toutes deux âgées de 46 ans, habitent Boston et ont une fille de 7 ans.

L'avocate des sept couples, Mary Bonauto, n'a pas caché sa satisfaction.

• Voir MARIAGE en 2

## Londres Visite du président Bush



Un crieur public prend quelques instants à Londres pour lire un journal qui interpelle George W. Bush sur le sort de l'ex-dictateur irakien, Saddam Hussein. Le président américain est arrivé hier soir dans la capitale anglaise pour un séjour officiel de quatre jours qui doit être ponctué par de multiples manifestations. Voir nos informations en page 2.

## Les bahais, opprimés en Iran

Le Canada a présenté lundi à l'Assemblée générale de l'ONU un projet de résolution dénonçant le non-respect des droits de la personne en Iran. Parmi les nombreuses récriminations, le Canada montre du doigt le régime des mollahs chiites pour le mauvais traitement réservé aux minorités religieuses, dont les adeptes de la foi bahai. Notre journaliste a rencontré des membres de cette communauté lors de son récent passage en Iran.

LAURA-JULIE PERREAULT

TÉHÉRAN – Parisa Akrami a 22 ans et un diplôme de dentiste sous le bras. Des rêves grands comme la planète. Une famille qu'elle adore. Mais le 5 novembre dernier, la jeune Iranienne a tout laissé derrière elle pour sauter dans un train vers la Turquie. La raison ? Elle veut choisir son prophète et ce choix pourrait lui coûter la vie.

Née d'un père musulman chiite non pratiquant et d'une mère bahai, une religion fondée par Bahà'u'llah au 19<sup>e</sup> siècle en Iran, la jeune femme a toujours été attirée par la foi maternelle, qui, selon elle, prône l'égalité des hommes et des femmes et rejette la mainmise d'un clergé sur les croyants.

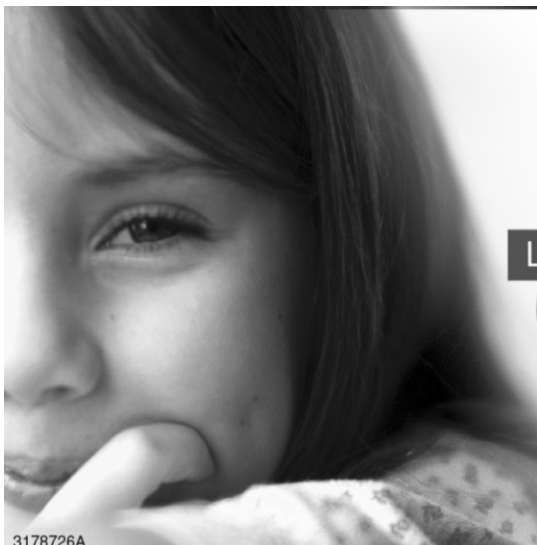
À sa naissance, ses parents ont néanmoins décidé qu'elle serait musulmane. La raison était simple : les jeunes bahais n'ont accès à

aucune éducation supérieure en Iran, où les autorités considèrent que cette religion née après l'islam est une insulte à la foi propagée par Mahomet.

Parisa a donc réussi à finir ses études universitaires au printemps dernier. Mais en atteignant l'âge adulte, elle a commencé à se poser des questions sur les conséquences que le mélange de l'islam et de la politique ont sur sa vie de jeune femme iranienne.

« J'en ai assez de devoir opérer un patient avec un voile sur la tête, assez d'avoir à me justifier parce que j'ai un copain. Je suis incapable de concevoir que je vaille la moitié de ce qu'un homme vaut devant les tribunaux du pays », a-t-elle raconté à *La Presse*, assise dans le grand jardin de la maison familiale d'une banlieue de la capitale iranienne.

• Voir BAHAIS en 2



Les conférences  
LA PRESSE  
Radio-Canada

## Une grande conférence sur la dénatalité Des enfants pour le Québec

Le mercredi 3 décembre 2003, au Hilton Montréal Bonaventure, de 8 h à 17 h  
Billets en vente dès maintenant • www.desenfantspourlequebec.ca • (514) 288-5759

# MONDE

## LE TOUR DU GLOBE

IRAN

### Ultimes tractations

Les États-Unis, la Grande-Bretagne, la France, l'Allemagne et l'Australie menaient hier d'ultimes tractations pour parvenir à un consensus sur un projet de résolution sur l'Iran et son programme nucléaire, au menu d'une réunion cruciale de l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA) demain. Des diplomates ont évoqué la possibilité qu'aucun accord ne soit trouvé à la réunion du conseil des gouverneurs de l'AIEA, la plus haute instance de cette agence spécialisée de l'ONU, dont 35 pays sont membres. Les États-Unis souhaitent une résolution condamnant l'Iran, mais la plupart des pays ne suivent pas Washington. Les pays européens, dans un projet de résolution qu'ils ont élaboré, n'accusent pas l'Iran de viol explicite des règles internationales sur la non-prolifération nucléaire, malgré près de deux décennies d'activités atomiques cachées, selon des diplomates. — d'après AFP

GÉORGIE

### Défilé de partisans

Plus de 10 000 partisans du président géorgien Édouard Chevardnadzé ont défilé hier à Tbilissi, alors qu'un haut responsable du département d'État américain rencontrait successivement le président et les leaders de l'opposition radicale qui exigent sa démission depuis les législatives du début du mois. En tournée dans la région, B. Lynn Pascoe, chargé notamment des affaires européennes au département d'État américain, a indiqué devant la presse qu'il s'était entretenu avec M. Chevardnadzé ainsi qu'avec les leaders de trois partis d'opposition. Il comptait voir les autres partis mercredi. L'opposition radicale avait pour sa part délaissé la capitale hier pour des manifestations à travers le pays. Elle a promis que des milliers de Géorgiens allaient prendre le chemin de Tbilissi afin de participer à une grande manifestation d'ici à la fin de la semaine. — d'après AFP

SRI LANKA

### Autre rencontre au sommet

La présidente du Sri Lanka et son rival, le premier ministre, se sont rencontrés hier et ont nommé une commission pour leur permettre de coopérer sur les questions d'intérêt national, malgré la confrontation qui les oppose depuis deux semaines. La présidente, Chandrika Kumaratunga, et le chef du gouvernement, Ranil Wickremesinghe, se sont entretenus pendant une heure et demie. Il s'agissait de leur seconde rencontre depuis le début de la crise provoquée le 4 novembre par le renvoi de trois ministres, dont celui de la Défense, et la suspension du parlement pour deux semaines par la présidente. Le communiqué annonçant la mise sur pied de la commission ne fait pas directement référence au processus de paix avec la guérilla tamoule. — d'après AFP

CORÉE DU NORD

### Un « démon », selon Rumsfeld

Le secrétaire américain à la Défense, Donald Rumsfeld, a estimé hier à l'issue de sa tournée en Asie que le régime nord-coréen pourrait s'effondrer brusquement. Tout en reconnaissant que les États-Unis ont de plus en plus de mal à savoir ce qui se passe en Corée du Nord en raison de la sophistication des moyens de communication du régime de Pyongyang, M. Rumsfeld a affirmé que « des choses peuvent se produire ». « Nous savons que la répression fonctionne. Nous savons (que le régime nord-coréen) effraye la population et que l'on peut maintenir le régime pendant des décennies grâce à la peur », a dit M. Rumsfeld au cours d'une échale sur une base militaire en Alaska. Auparavant, sur la base aérienne américaine d'Osan, en Corée du Sud, M. Rumsfeld avait qualifié la Corée du Nord de « démon », l'accusant de dépenser son argent dans l'achat d'armes tout en laissant mourir de faim sa population. — d'après AFP

# Branle-bas de combat pour la visite du président Bush

## Une facture de plus de 20 millions juste en mesures de sécurité



ISABELLE HACHEY

À LONDRES

D'énormes drapeaux américains flottent le long du Mall, la grande avenue ombragée qui mène au palais de Buckingham, au cœur de Londres. La reine Élisabeth II a déroulé le tapis rouge pour la première visite d'État d'un président américain depuis 85 ans. Mais ses sujets n'ont pas l'intention de se montrer aussi révérencieux. Au contraire, ils seront des dizaines de milliers, cette semaine, à tout faire pour gâcher le séjour de George W. Bush en terre britannique.

Alors que la menace terroriste n'a jamais été aussi élevée en Grande-Bretagne depuis les attentats du 11 septembre, Scotland Yard et les centaines d'agents secrets américains qui accompagnent le président dans sa visite de trois jours sont sur les dents.

M. Bush et sa femme Laura sont

arrivés hier soir à Londres, où ils ont été accueillis à l'aéroport par le prince Charles, pendant que les autorités policières achevaient les préparatifs d'une opération sans précédent pour assurer la sécurité du président.

De leur côté, plus de 100 000 manifestants pacifistes se préparaient à descendre dans les rues pour bien faire comprendre que, malgré l'appui sans failles que lui témoigne le premier ministre Tony Blair depuis le 11 septembre, M. Bush n'est pas le bienvenu dans la capitale britannique. La manifestation principale, demain, culminera à Trafalgar Square, où une « statue » du président Bush sera renversée devant les caméras du monde entier.

Un imposant cordon de sécurité a été établi autour de l'ambassade américaine et du palais de Buckingham, où réside le couple présidentiel jusqu'à vendredi. Des rues ont été fermées, de gros blocs de ciment bloquent l'accès aux trottoirs. Des hélicoptères de combat américains survolent le centre de la capitale. Pas moins de 14 000 agents de la police métropolitaine ont été appelés à patrouiller le centre-ville. À cela s'ajoutent quelque 250 tireurs

d'élite et agents armés des services de sécurité américains.

Des policiers ont été dépêchés dans les ports, les stations ferroviaires et les aéroports, avec pour mission d'arrêter d'éventuels fauteurs de troubles. Il s'agit de la plus grande opération de sécurité jamais organisée au pays, dont la facture, pour les contribuables britanniques, s'élève à plus de 20 millions de dollars.

Mais la visite de trois jours pourrait coûter plus cher aux Londoniens. Le centre de la métropole sera paralysé, car les rues seront fermées chaque fois que le président et sa suite prendront la route. Les services d'autobus prévoient des « perturbations sévères » sur leurs réseaux. Piétons, automobilistes et usagers des transports publics devront faire de longs détours, ou s'armer de patience.

En fait, il semble que seul M. Bush ne souffrira pas des bouchons que sa visite risque de causer. Il se déplacera à bord de sa Cadillac DeVille blindée, capable de résister à une attaque au lance-roquettes. Le véhicule est aussi équipé d'armes et de réserves de sang présidentiel au cas où une transfusion serait re-

quise d'urgence.

Obsédée par la sécurité du président, la Maison-Blanche a requis l'immunité diplomatique pour les policiers américains qui tireraient accidentellement sur des manifestants pacifiques. Mais le gouvernement britannique a rejeté cette requête, tout comme celles de fermer le métro et de permettre le survol du centre-ville par des avions de combat américains. La reine a de son côté refusé de munir le palais de Buckingham de vitres pare-balles et de murs renforcés contre un éventuel attentat terroriste.

La Grande-Bretagne est en alerte depuis qu'un suspect terroriste a confié à la police que des membres algériens du réseau Al-Qaeda planifient, pour bientôt, un attentat au pays. Le suspect, détenu dans une prison de haute sécurité, a affirmé qu'entre 15 et 20 personnes sont prêtes à lancer une attaque meurtrière, qui ne serait pas directement liée à la visite de M. Bush.

Les autorités craignent toutefois que des terroristes utilisent les manifestations pacifiques comme couverture pour lancer une attaque contre la capitale.

# L'Irak sera stabilisé d'ici juin prochain, assure Colin Powell

AFP. AP. BBC

Le secrétaire d'État américain Colin Powell a estimé hier que la situation en Irak serait « sous contrôle » d'ici juin prochain, date butoir tout juste décidée par Washington pour la formation d'un gouvernement provisoire disposant de pouvoirs élargis.

Au cours d'une conférence de presse à Bruxelles, M. Powell a aussi exprimé l'espoir que l'ONU remplace bientôt Sergio Viera de Mello, envoyé spécial pour l'Irak tué le 19 août dans l'attentat contre le siège de l'ONU à Bagdad.

« J'ai confiance dans la capacité des forces de la coalition, et des forces irakiennes en construction. Nous sommes convaincus de pouvoir ramener la situation sécuritaire sous contrôle » d'ici la formation du gouvernement intérimaire irakien, a assuré le chef de la diplomatie américaine, qui attribue la recrudescence des attaques aux « derniers fidèles de l'ancien régime ».

Le département d'État américain a parallèlement indiqué qu'une nouvelle résolution sur la transition politique en Irak pourrait être une « possibilité », tout en soulignant que cela n'était pas actuellement à l'ordre du jour.

« Une résolution sur la transition pourrait être utile à un moment

donné », a déclaré le porte-parole adjoint du département d'État, Adam Ereli, en ajoutant qu'il ne voudrait « pas indiquer ou suggérer que quelque chose est imminent ».

Le conseil de gouvernement transitoire irakien avait indiqué plus tôt qu'il allait demander au Conseil de sécurité le vote d'une résolution à ce sujet.

En marge de ces développements, les forces de la coalition en Irak poursuivaient une série d'opérations musclées contre les opposants à l'occupation.

Six hommes ont été tués lundi et 99 autres ont été capturés, a indiqué l'armée américaine, qui a tiré une quarantaine de roquettes à Bagdad en soirée, secouant les rues de la capitale irakienne.

Le ministre russe de la Défense, Igor Ivanov, a déploré le recours « excessif » par Washington à la force militaire en soulignant que le niveau de violence en Irak confirmait le bien-fondé de l'opposition de Moscou à l'invasion.

L'Italie, qui avait été durement touchée la semaine dernière par un attentat suicide revendiqué par Al-Qaeda, a tenu des funérailles d'État hier en l'honneur des 19 soldats et civils italiens tués à cette occasion.

Le Japon, qui avait évoqué la semaine dernière le climat d'insécurité persistant en Irak pour retarder

l'envoi prévu de soldats, a émis lundi un bulletin d'alerte concernant de possibles attentats d'Al-Qaeda contre des citoyens nippons vivant au voyageant à l'étranger.

La présidente des Philippines, Gloria Arroyo, a indiqué de son côté que ses soldats seraient retirés du pays si la situation devient trop dangereuse.

Sur la question de la reconstruction, le ministre irakien du pétrole, Ibrahim Bahr Al-Ouloum, a estimé hier au Qatar à quelque 40 à 50 milliards de dollars les investissements nécessaires pour réhabiliter le secteur pétrolier de son pays, largement affecté par deux décennies de guerre et de sanctions.

L'Irak espère porter sa production brut de 1,7 million de barils/jour (mbj) actuellement à 2 mbj au premier trimestre de l'an prochain et à 5 mbj en 2010, a déclaré le ministre.

Il a nié, en réponse à une question, que des firmes américaines contrôlent le secteur pétrolier irakien. « C'est faux », a-t-il dit, ajoutant : « Nous sommes en contact avec le Japon, la Chine et plusieurs autres pays dans le cadre de l'ouverture et de la compétitivité » entre les partenaires potentiels.

Le prix du pétrole s'est envolé hier sur le marché à terme de New York et dépassait les 33 dollars le baril pour la première fois depuis le mois de mars, juste avant le début des hostilités en Irak.

# Répercussions probables d'un bout à l'autre des États-Unis

## MARIAGE

suite de la page un

« C'est une très belle journée pour les familles gaies et lesbiennes au Massachusetts et dans tout le pays », a-t-elle dit. Le jugement d'hier peut effectivement avoir des répercussions d'un bout à l'autre des États-Unis.

C'est un jugement du même type qui avait poussé le Vermont, en l'an 2000, à légaliser les unions civiles de couples de même sexe. L'État voisin du Québec, alors dirigé par le gouverneur Howard Dean (aujourd'hui le leader des prétendants démocrates à la Maison-Blanche), fut le premier à donner le feu vert à de telles unions.

## Bush s'y oppose

La décision de la Cour suprême du Massachusetts a été dénoncée par le gouverneur de l'État, le républicain Mitt Romney. Il a déclaré que « le mariage est une institution spéciale qui devrait être réservée à un homme et une femme » et s'est dit en faveur d'un amendement constitutionnel pour le préciser. Des tribunaux en Alaska et à Hawaï ont déjà rendu des décisions similaires à celle d'hier, mais les politiciens de ces deux États ont modifié la constitution pour contrer ces décisions.

Cet été, la Cour suprême des États-Unis a décriminalisé la sodomie. Peu de temps après, plusieurs politiciens et groupes conservateurs ont affirmé que ce jugement ouvrirait la porte aux mariages gays.

Le leader républicain du Sénat américain, Bill Frist, avait alors réclamé un amendement à la Constitution américaine pour préserver le caractère hétérosexuel du mariage partout au pays. Hier, au Capitole, il a soutenu que « toutes les options sont sur la table » en la matière.

M. Frist aura un allié précieux à la Maison-Blanche. Même s'il était en visite à Londres hier soir, le président américain a pris soin d'émettre un communiqué pour signaler son opposition à la décision des juges du Massachusetts. Il s'est dit prêt à « oeuvrer avec les dirigeants du Congrès et d'autres pour faire le nécessaire au plan législatif pour défendre le caractère sacré du mariage ».

La position de George W. Bush est au diapason de la société américaine. À la fin du mois d'octobre, un sondage effectué par la firme Gallup pour le *USA Today* et le réseau CNN, a révélé qu'uniquement 35 % des Américains estiment que les mariages homosexuels doivent être légaux, alors que 61 % s'y opposent. —

Avec l'AFP

# Plus de 200 000 bahais poussés à l'exil depuis 1979

## BAHAÏS

suite de la page 1

Son ras-le-bol des inégalités entre les sexes et le sentiment de rébellion qui se levait en elle l'ont poussée à étudier la religion de sa mère. Depuis trois ans, elle apprend en cachette les textes sacrés de la foi bahai, l'histoire du mouvement et assiste à des réunions clandestines.

Mais il n'était pas question pour elle de se convertir en Iran, où la conversion d'une musulmane à une autre religion est assortie de punitions draconiennes. « C'est un des crimes les plus graves selon le code pénal iranien », qui punit de peine de mort ceux qui insultent l'islam ou sont reconnus coupables d'hérésie, explique Gerald Filson, directeur des affaires publiques de la communauté bahai du Canada.

Mme Akrami note que si la punition ne se rendait pas jusqu'à l'exécution, elle serait tout au moins privée de pratiquer son métier. Un sacrifice inconcevable, note-t-elle.

## La voix du Canada

Un projet de résolution que le Canada a déposé lundi soir devant l'Assemblée générale de l'ONU fait

d'ailleurs mention des actes de discrimination dont sont victimes les bahais en Iran, la plus grande minorité religieuse de la république islamique avec 300 000 fidèles, discrimination dont sont aussi victimes à différents degrés les chrétiens, les juifs, et les musulmans sunnites.

Le projet de résolution du Canada fait mention des « cas d'arrestation et de détentions arbitraires, le déni de la liberté de culte et le non respect des droits de propriété » auxquels sont exposés les membres des minorités religieuses.

Selon les rapports des Nations unies sur la communauté bahai, plus de 200 de ses membres ont été tués entre 1980 et 1986 en Iran, privant la religion de son leadership. En ce moment, cinq adeptes de cette foi sont emprisonnés. Plusieurs autres font l'objet de courtes détentions et d'interrogatoires par les forces de l'ordre.

## Longue histoire de persécution

Le sort des bahais n'a jamais été des plus faciles en Iran. La religion n'était pas encore née que déjà, l'homme qui a annoncé la venue du prophète Bahà'u'llah, Bad,

(l'équivalent du saint Jean-Baptiste des chrétiens), a été exécuté à Tabriz, dans le nord de l'Iran. Bahà'u'llah lui-même a connu une fin tragique : exilé à Bagdad, puis à Saint-Jean d'Acre — aujourd'hui Acre, près d'Haïfa en Israël — il est mort en prison.

Les différents régimes monarchistes qui se sont succédé en Iran n'ont pas épargné la communauté non plus. Le régime islamique n'a pas fait exception à la règle.

Devant la persistance des autorités iraniennes à opprimer leur communauté, plus de 200 000 bahais iraniens ont choisi l'exil depuis 1979. Leur destination préférée ? Le Canada.

C'est d'ailleurs au Canada que Mme Akrami compte s'établir dès que les Nations unies auront étudié son cas. Elle espère y continuer ses études pendant quelques années afin de joindre les rangs des dentistes canadiens. « C'est d'une infinie tristesse de laisser mon pays. Mais plus je reste, plus je meurs à petit feu », a confié la jeune femme.

Montréal est son premier choix. La métropole québécoise est l'hôte du seul sanctuaire nord-américain de la foi bahai, malgré la petite communauté limitée à 1500 croyants au Québec. L'ensemble de la communauté bahai mondiale compte 5 millions de membres, principalement répartis entre l'Inde, l'Afrique des Grand Lacs, le Canada, les États-Unis et l'Europe.

# LES PETITES ANNONCES 987-VENDU

### 100 IMMOBILIER

RENSEIGNEZ-VOUS sur nos escomptes aux particuliers

### 200 MARCHANDISES ET SERVICES

Surveillez nos tarifs promotionnels: Animaux, ventes de garage et Marché aux puces

### 300 OFFRES D'EMPLOIS

Offre d'emploi: Tous les postes sont ouverts également aux femmes et aux hommes  
L'incontournable pour toute personne en recherche d'emploi et pour les employeurs avisés!

### 400 SERVICES PERSONNELS

Souhaits, rencontres, activités.

### 500 VÉHICULES AUTOMOBILES

Publication de votre annonce dans le cahier AUTO du lundi et sur [www.capsresse.ca](http://www.capsresse.ca)

### 600 LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS

## 700 et 800 AFFAIRES ET AVIS — Publiées dans le cahier La Presse Affaires, du lundi au samedi

### HEURES DE TOMBÉE

#### MARDI AU SAMEDI 17H, LA VEILLE DE LA PARUTION

#### DIMANCHE ET LUNDI 17H, LE VENDREDI PRÉCÉDENT

#### ANNONCES ENCADRÉES 48H, AVANT LA PARUTION

### COMMENT NOUS JOINDRE

#### PAR TÉLÉPHONE (514) 987-8363

#### SANS FRAIS 1 866 987-8363

#### PAR TÉLÉCOPIEUR (514) 848-6287

Heures d'ouverture: Lundi au vendredi, de 8h à 17h

### ADRESSE POSTALE

Les Petites annonces, 7, rue Saint-Jacques, Montréal, (Québec) H2Y 1K9

### AU COMPTOIR

lundi au vendredi, de 8h30 à 17h



[petitesannonces@lapresse.ca](mailto:petitesannonces@lapresse.ca)

# Immobilier

Résidentiel - vente .....100-129  
Résidentiel - location .....131-156  
Commercial - vente .....160-173  
Commercial - location .....180-192

### 100 VISITES LIBRES

**PARC LAFONTAINE**, condo, Dauphins, 3e, environ 1000 pi car, réno A-Z, s/bain luxueux, déco prof., 2 terr., électros, plusieurs incls. 234 000\$ nég. Dim. 13h-17h, 514-598-6655

### 101 ÎLE DE MONTRÉAL

**VENHUTS VENDREURS MÉRITÉS** Près de la forêt Saraguay, split level, toit cathédrale, 3 ch., 2 s/bains, 2 foyers, garage, grand patio (jardin), 369 000\$. RYL Héritage, 514-703-1660 Marie-Thérèse Lacroix

### 101 ÎLE DE MONTRÉAL

**MAISON NEUVES 181 500 \$ T.T.I.** Garage int., grandes terrasses et cours arrière. (514) 376-3319

### AU 1000 ANHHERST

Superbe loft, 1200 pi car, secteur tranquille, bien situé, ancienne usine béton, toit neuf, terrasse privée, vues +++ Hauts plafonds, lit suspendu, bois franc, bain à remède, sauna, stat. privé, imm. bien géré. 284 000\$. (514) 848-7048

### A VOIR ABSOLUMENT

Près métro H-Beaugrand, triplex dét. 30 pi façade avec balcon, pi bois franc, très bien entretenu, 259 000\$. Claude Vandal/Sutton 514-727-7575

### À VOIR ABSOLUMENT

4plex bon état pour proprio occ., plus 12 000 \$ de revenu, près métro St-Michel, 7853 9e avenue. 275 000 \$. M. Conception Sutton: 514-727-7575

### À VOIR BORD DE L'EAU

Ahuntsic superbe grand cottage 50x120, 8 pièces, ch., fait absolument voir. 399 000 \$ nég. R. Rafia, Sutton 514-727-7575

### À VOIR OCCUPATION RAPIDE

Pierrefonds, bung. rénové, 6 1/2 pces, 3 ch., combustion légit. 12 000 \$ de revenu, près métro cour aménagée, 180 000 \$ nég. R. Rafia, Sutton 514-727-7575

### CENTRE-VILLE, nouveau cott.

près métro Atwater, 7 pces 3 + 1 ch., 2 s/bains, s/jeux avec foyer, demande 299 000 \$. P. Ross 514-766-3586 Immeubles Egan

### LASALLE AAAplex, rénové,

très bien situé, garage, 4x4, 1X3, Revenu 30 450\$, Vente privée. 514-234-4566.

### MERCIER, cottage 4 ch., foyer,

piscine, métro l'Assomption à pied, 239 000 \$, 514-279-2430 Mme Lacaille, agent Trans-Action Côté Ctr

### MÉTRO Joliette, triplex 2x4 1/2,

s/sol 10 pi. Cour garage. Portes, fenêtres, toilettes: 2001. 185 000 \$. 450-463-2370

### 101 ÎLE DE MONTRÉAL

**METRO RADISSON** Garage int., grandes terrasses et cours arrière. (514) 376-3319

### 101 ÎLE DE MONTRÉAL

**MAISON NEUVES 181 500 \$ T.T.I.** Garage int., grandes terrasses et cours arrière. (514) 376-3319

### 102 CENTRE-VILLE

**PORTE OUVERTE!** 22 et 23 nov, midi à 17h 600 rue de la Montagne, #705 Mt. Grand 2 ch., 2 s/bain, (1315 pi car). Gar. int. 299 900 \$. La Capitale Rémi Roy courtier immobilier agréé 514-354-4242

### N.D.G., cott. jumelé 97, jardin

rustique aménager par architecte prof. spa int., Habitation métro ctr. 514-645-3222.

### PLATEAU, beau 2plex côté O,

25x40, bois franc, s/sol, garage, métro, services. 359 000 \$. Carlos Re/Max 514-374-4000

### PLATEAU, triplex, 800 pi car,

quartier Gifford, beaucoup de réno, clim. 514-351-8250

### PLATEAU 4639-41 Chabot,

superbe duplex, réno 99, 2 ch., bois franc, portes françaises, briques, toil, s/bains, cuisine réfat. Poss. visite virtuelle. Michel Tremblay 514-353-9942 La Capitale Est de Montréal

### PLATEAU ADJ, 4plex, 4x4 1/2,

bons rev, occ 4x r-de-ch, stat. métro Rosemont, 299 000 \$. Carlos Re/Max 514-374-4000

### PLATEAU triplex, plusieurs rénos,

près du métro, libre rapidement 329 000\$ Groupe Sutton, Mme Rinaldo. 514-804-7878.

### ROSEMONT, très beau 6plex

converti en 5plex, 4x4 1/2, 1x8 1/2, 379 000 \$. (514) 327-0779.

### ROSEMONT 13e / Beaubien,

triplex jumelé + bach. 25x45, boiseries, 3 ch. fermées, cuisinière + s/bain modernes 349 000\$ R. Dufour (514) 259-8884. Re/Max Harmonie Ctr

### ROSEMONT beau triplex réno,

+ bachelier, 299 900 \$. R. Jus-saume (514) 354-6240. Re/Max

### 101 ÎLE DE MONTRÉAL

**SARAGUAY 7790** boul. Gouin O Cott. 4+1 ch., 3 1/2 s/bains, solarium, 399 000\$. N. Saleh Urbalux Ctr Inc 514-941-6244

### VERDUN, spacieux triplex réno,

2002, 2x4 1/2, 1x8 1/2, impeccable, rev. potentiel brut 33 000\$ annuel, bon locataire, bon placement, poss. proprio occupant. Pierre Brodeur 450-651-8331 Re/Max Longueuil ctr.

### 102 CENTRE-VILLE

**PORTE OUVERTE!** 22 et 23 nov, midi à 17h 600 rue de la Montagne, #705 Mt. Grand 2 ch., 2 s/bain, (1315 pi car). Gar. int. 299 900 \$. La Capitale Rémi Roy courtier immobilier agréé 514-354-4242

### N.D.G., cott. jumelé 97, jardin

rustique aménager par architecte prof. spa int., Habitation métro ctr. 514-645-3222.

### PLATEAU, beau 2plex côté O,

25x40, bois franc, s/sol, garage, métro, services. 359 000 \$. Carlos Re/Max 514-374-4000

### PLATEAU, triplex, 800 pi car,

quartier Gifford, beaucoup de réno, clim. 514-351-8250

### PLATEAU 4639-41 Chabot,

superbe duplex, réno 99, 2 ch., bois franc, portes françaises, briques, toil, s/bains, cuisine réfat. Poss. visite virtuelle. Michel Tremblay 514-353-9942 La Capitale Est de Montréal

### PLATEAU ADJ, 4plex, 4x4 1/2,

bons rev, occ 4x r-de-ch, stat. métro Rosemont, 299 000 \$. Carlos Re/Max 514-374-4000

### PLATEAU triplex, plusieurs rénos,

près du métro, libre rapidement 329 000\$ Groupe Sutton, Mme Rinaldo. 514-804-7878.

### ROSEMONT, très beau 6plex

converti en 5plex, 4x4 1/2, 1x8 1/2, 379 000 \$. (514) 327-0779.

### ROSEMONT 13e / Beaubien,

triplex jumelé + bach. 25x45, boiseries, 3 ch. fermées, cuisinière + s/bain modernes 349 000\$ R. Dufour (514) 259-8884. Re/Max Harmonie Ctr

### ROSEMONT beau triplex réno,

+ bachelier, 299 900 \$. R. Jus-saume (514) 354-6240. Re/Max

### 106 RIVE-SUD

**À BELOEIL**, bungalow, secteur de choix, armoires de chêne, 2 ch., foyer, sous-sol fini, piscine hors-terre, 514-998-6239

### ST-HUBERT, Bung, 3+1 ch.,

cuisine réno, s/sol fini, alc, piscine, rev. potentiel brut 33 000\$ annuel, 168 000 \$. 514-971-1624

### BOUCHERVILLE Split dans

Seigneurie, 4 c. à c., gar., (nouveau inscri.) 214 800 \$. Gilles Bolland Sutton 450-651-1079.

### BROSSARD, duplex avec

bachelier, 5 1/2 s/bains, solarium, 287 500\$. 450-928-1029

### LONGUEUIL, PARCOURS du

Cerf, cottage jumelé 1993, superbe terrain clôturé, piscine creusée, aménagement paysager, gar., 2+1 c.a.c., occ. rap. 189 900 \$

### MAURICE CHAPUT

Re/Max Longueuil Inc. Courtier immobilier agréé (450) 651-8331

### DE LA COMMUNE

const. 2000, 800 pi car., 1 ch. fermé, pi bois franc, A/C, gar. 230 000 \$. 514-281-1300

### LOFT-PENTHOUSE

sur 2 étages, 4855 pi<sup>2</sup> + terrasse privée 900 pi<sup>2</sup>, très élégant (18 fenêtres doubles et puits de lumière 16x16), 3 ch., a/c, etc. Design professionnel et cachet unique. 775 000 \$. 514-288-1292. 450-562-6830

### DE LA COMMUNE

const. 2000, 800 pi car., 1 ch. fermé, pi bois franc, A/C, gar. 230 000 \$. 514-281-1300

### LOFT-PENTHOUSE

sur 2 étages, 4855 pi<sup>2</sup> + terrasse privée 900 pi<sup>2</sup>, très élégant (18 fenêtres doubles et puits de lumière 16x16), 3 ch., a/c, etc. Design professionnel et cachet unique. 775 000 \$. 514-288-1292. 450-562-6830

### DE LA COMMUNE

const. 2000, 800 pi car., 1 ch. fermé, pi bois franc, A/C, gar. 230 000 \$. 514-281-1300

### LOFT-PENTHOUSE

sur 2 étages, 4855 pi<sup>2</sup> + terrasse privée 900 pi<sup>2</sup>, très élégant (18 fenêtres doubles et puits de lumière 16x16), 3 ch., a/c, etc. Design professionnel et cachet unique. 775 000 \$. 514-288-1292. 450-562-6830

### 115 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS

### Canal Lachine

**LES ÉCLUSIERS** Loft & Terrasses Penthouse-loft, vue sur la ville, 2+1 c.c., 2 s/bains, plafonds 10 pi, balcon, 2 ch. fermées, rénové, 5500\$. 514-731-7833

### CARRÉ ST-LOUIS

condo sur 2 étages, 2+1 ch., bois franc, terrasse, 259 000 \$. F. A. Fluet 514-858-8000 Trans-Action ctr

### GHOMEDY, 4 ch., 28, alc,

ascenseur, piscine, stat. 129 000\$ 514-721-4103, 450-625-9812

### HABITAT '67

Magnifiques résidences. Vues sur ville ou feu. Terr. jardin. Stats int. Tous services. Navette centre-ville, vendredi ou louer

### LACHINE, Village St-Louis, 2

ch., 2e étage, unité de coin sud-ouest, garage, 514-637-3657

### METRO Cadillac (MÉRITAS),

Superbe condo 2 ch., 1 s/bains + 1 s/d'eau, douche séparée, 2 garages, 259 000 \$. La Capitale Rémi Roy courtier immobilier agréé 514-354-4242

### OUTREMONT, beau cachet,

1100 pi<sup>2</sup>, sans agent, 229 000\$. Sur rendez-vous 514-271-0082

### PLATEAU (Parc Lafontaine),

style loft, boisée, maison incl. 25x181, idéal personne seule, terrain, 1500\$. Excelsior Ctr 514-642-6633

### PLATEAU, condo r-de-ch, 5

pces, s/sol, cour, charme et beaux d'antan. Gilles Lemire Trans-Action Côté Ctr, avantage 514-442-8666

### PRÉ-MARCHE Central, condo,

grand 4 1/2, stat. int., 180 000 \$. 450-691-1859 (répondre).

### ST-LAURENT \* NOUVEAU\*

CHATEAU CASSON 31, 815 Muir, 5e, coté Ouest, 2 ch., alc central, 2 s/bains, solarium, 1485 pi car, gar., 819 776-3497

### 117 CHALETS À VENDRE

**ANJOU**, 5 1/2 haut duplex, rés., rénové, paysagé, paisible, foyer, Librerie, 514-353-2552

### ANJOU, beau duplex, 5 1/2

avec garage, entre centre d'achats Versailles et Anjou, 900 \$. 514-771-5468

### ANJOU, luxueux 4 1/2, 1300

pi car, bois franc, s/sol, foyer, alarme... 975 \$. 514-374-5280

### À ROSEMONT, 2e av., 5 1/2,

2 ch., élect., luminé, 28, libre. 550 \$. 514-321-8694

### AV. D'OUTREMONT, 1 1/2

chauffé, poêle-frigo, 1000\$. 514-277-4206

### 131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

### À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

# Immobilier

## 132 À LOUER CENTRE-VILLE

**Plains feux sur LaCité**

Appartement recherche locale pour tenir rôle principal dans un décor enchanteur.

*Au cœur de Montréal!*

3131604

**Électricité, chauffage et climatiseur inclus.**

Portier 24h

350 Prince Arthur O. (514) 845-4173

www.lacite.ca

## 133 ÉLECTRICITÉ, CHAUFFAGE ET CLIMATISEUR INCLUS

Portier 24h

350 Prince Arthur O. (514) 845-4173

www.lacite.ca

## 134 RÉGENTCY

L'élegance classique!

Portier

3555 Côte des Neiges (514) 932-3159

## 135 À LOUER LAVAL, RIVE-NORD

135 À LOUER LAVAL, RIVE-NORD

## 136 À LOUER RIVE-SUD

136 À LOUER RIVE-SUD

## 137 MAISON DE VILLE 3/4

137 MAISON DE VILLE 3/4

## 138 MAISON DE VILLE 3/4

138 MAISON DE VILLE 3/4

## 139 MAISON DE VILLE 3/4

139 MAISON DE VILLE 3/4

## 140 MAISON DE VILLE 3/4

140 MAISON DE VILLE 3/4

## 141 MAISON DE VILLE 3/4

141 MAISON DE VILLE 3/4

## 142 MAISON DE VILLE 3/4

142 MAISON DE VILLE 3/4

## 143 MAISON DE VILLE 3/4

143 MAISON DE VILLE 3/4

## 144 MAISON DE VILLE 3/4

144 MAISON DE VILLE 3/4

## 145 MAISON DE VILLE 3/4

145 MAISON DE VILLE 3/4

## 146 MAISON DE VILLE 3/4

146 MAISON DE VILLE 3/4

## 147 MAISON DE VILLE 3/4

147 MAISON DE VILLE 3/4

## 148 MAISON DE VILLE 3/4

148 MAISON DE VILLE 3/4

## 149 MAISON DE VILLE 3/4

149 MAISON DE VILLE 3/4

## 150 MAISON DE VILLE 3/4

150 MAISON DE VILLE 3/4

## 151 MAISON DE VILLE 3/4

151 MAISON DE VILLE 3/4

## 152 MAISON DE VILLE 3/4

152 MAISON DE VILLE 3/4

## 153 MAISON DE VILLE 3/4

153 MAISON DE VILLE 3/4

## 154 MAISON DE VILLE 3/4

154 MAISON DE VILLE 3/4

## 155 MAISON DE VILLE 3/4

155 MAISON DE VILLE 3/4

## 156 MAISON DE VILLE 3/4

156 MAISON DE VILLE 3/4

## 157 MAISON DE VILLE 3/4

157 MAISON DE VILLE 3/4

## 145 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS À LOUER

145 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS À LOUER

## 146 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS À LOUER

146 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS À LOUER

## 147 CHALET À LOUER

147 CHALET À LOUER

## 148 MAISON DE VILLE 3/4

148 MAISON DE VILLE 3/4

## 149 MAISON DE VILLE 3/4

149 MAISON DE VILLE 3/4

## 150 MAISON DE VILLE 3/4

150 MAISON DE VILLE 3/4

## 151 MAISON DE VILLE 3/4

151 MAISON DE VILLE 3/4

## 152 MAISON DE VILLE 3/4

152 MAISON DE VILLE 3/4

## 153 MAISON DE VILLE 3/4

153 MAISON DE VILLE 3/4

## 154 MAISON DE VILLE 3/4

154 MAISON DE VILLE 3/4

## 155 MAISON DE VILLE 3/4

155 MAISON DE VILLE 3/4

## 156 MAISON DE VILLE 3/4

156 MAISON DE VILLE 3/4

## 157 MAISON DE VILLE 3/4

157 MAISON DE VILLE 3/4

## 158 MAISON DE VILLE 3/4

158 MAISON DE VILLE 3/4

## 159 MAISON DE VILLE 3/4

159 MAISON DE VILLE 3/4

## 160 MAISON DE VILLE 3/4

160 MAISON DE VILLE 3/4

## 161 MAISON DE VILLE 3/4

161 MAISON DE VILLE 3/4

## 162 MAISON DE VILLE 3/4

162 MAISON DE VILLE 3/4

## 163 MAISON DE VILLE 3/4

163 MAISON DE VILLE 3/4

## 164 MAISON DE VILLE 3/4

164 MAISON DE VILLE 3/4

## 165 MAISON DE VILLE 3/4

165 MAISON DE VILLE 3/4

## 166 MAISON DE VILLE 3/4

166 MAISON DE VILLE 3/4

## 167 MAISON DE VILLE 3/4

167 MAISON DE VILLE 3/4

## 168 MAISON DE VILLE 3/4

168 MAISON DE VILLE 3/4

## 169 MAISON DE VILLE 3/4

169 MAISON DE VILLE 3/4

## 170 MAISON DE VILLE 3/4

170 MAISON DE VILLE 3/4

## 171 MAISON DE VILLE 3/4

171 MAISON DE VILLE 3/4

## 172 MAISON DE VILLE 3/4

172 MAISON DE VILLE 3/4

## 173 MAISON DE VILLE 3/4

173 MAISON DE VILLE 3/4

## 174 MAISON DE VILLE 3/4

174 MAISON DE VILLE 3/4

## 175 MAISON DE VILLE 3/4

175 MAISON DE VILLE 3/4

## 145 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS À LOUER

145 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS À LOUER

## 146 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS À LOUER

146 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS À LOUER

## 147 CHALET À LOUER

147 CHALET À LOUER

## 148 MAISON DE VILLE 3/4

148 MAISON DE VILLE 3/4

## 149 MAISON DE VILLE 3/4

149 MAISON DE VILLE 3/4

## 150 MAISON DE VILLE 3/4

150 MAISON DE VILLE 3/4

## 151 MAISON DE VILLE 3/4

151 MAISON DE VILLE 3/4

## 152 MAISON DE VILLE 3/4

152 MAISON DE VILLE 3/4

## 153 MAISON DE VILLE 3/4

153 MAISON DE VILLE 3/4

## 154 MAISON DE VILLE 3/4

154 MAISON DE VILLE 3/4

## 155 MAISON DE VILLE 3/4

155 MAISON DE VILLE 3/4

## 156 MAISON DE VILLE 3/4

156 MAISON DE VILLE 3/4

## 157 MAISON DE VILLE 3/4

157 MAISON DE VILLE 3/4

## 158 MAISON DE VILLE 3/4

158 MAISON DE VILLE 3/4

## 159 MAISON DE VILLE 3/4

159 MAISON DE VILLE 3/4

## 160 MAISON DE VILLE 3/4

160 MAISON DE VILLE 3/4

## 161 MAISON DE VILLE 3/4

161 MAISON DE VILLE 3/4

## 162 MAISON DE VILLE 3/4

162 MAISON DE VILLE 3/4

## 163 MAISON DE VILLE 3/4

163 MAISON DE VILLE 3/4

## 164 MAISON DE VILLE 3/4

164 MAISON DE VILLE 3/4

## 165 MAISON DE VILLE 3/4

165 MAISON DE VILLE 3/4

## 166 MAISON DE VILLE 3/4

166 MAISON DE VILLE 3/4

## 167 MAISON DE VILLE 3/4

167 MAISON DE VILLE 3/4

## 168 MAISON DE VILLE 3/4

168 MAISON DE VILLE 3/4

## 169 MAISON DE VILLE 3/4

169 MAISON DE VILLE 3/4

## 170 MAISON DE VILLE 3/4

170 MAISON DE VILLE 3/4

## 171 MAISON DE VILLE 3/4

171 MAISON DE VILLE 3/4

## 172 MAISON DE VILLE 3/4

172 MAISON DE VILLE 3/4

## 173 MAISON DE VILLE 3/4

173 MAISON DE VILLE 3/4

## 174 MAISON DE VILLE 3/4

174 MAISON DE VILLE 3/4

## 175 MAISON DE VILLE 3/4

175 MAISON DE VILLE 3/4

## 156 APPARTEMENTS MEUBLÉS

156 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 157 APPARTEMENTS MEUBLÉS

157 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 158 APPARTEMENTS MEUBLÉS

158 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 159 APPARTEMENTS MEUBLÉS

159 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 160 APPARTEMENTS MEUBLÉS

160 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 161 APPARTEMENTS MEUBLÉS

161 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 162 APPARTEMENTS MEUBLÉS

162 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 163 APPARTEMENTS MEUBLÉS

163 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 164 APPARTEMENTS MEUBLÉS

164 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 165 APPARTEMENTS MEUBLÉS

165 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 166 APPARTEMENTS MEUBLÉS

166 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 167 APPARTEMENTS MEUBLÉS

167 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 168 APPARTEMENTS MEUBLÉS

168 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 169 APPARTEMENTS MEUBLÉS

169 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 170 APPARTEMENTS MEUBLÉS

170 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 171 APPARTEMENTS MEUBLÉS

171 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 172 APPARTEMENTS MEUBLÉS

172 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 173 APPARTEMENTS MEUBLÉS

173 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 174 APPARTEMENTS MEUBLÉS

174 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 175 APPARTEMENTS MEUBLÉS

175 APPARTEMENTS MEUBLÉS

## 160 PROPRIÉTÉS À REVENU

160 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 161 PROPRIÉTÉS À REVENU

161 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 162 PROPRIÉTÉS À REVENU

162 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 163 PROPRIÉTÉS À REVENU

163 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 164 PROPRIÉTÉS À REVENU

164 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 165 PROPRIÉTÉS À REVENU

165 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 166 PROPRIÉTÉS À REVENU

166 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 167 PROPRIÉTÉS À REVENU

167 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 168 PROPRIÉTÉS À REVENU

168 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 169 PROPRIÉTÉS À REVENU

169 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 170 PROPRIÉTÉS À REVENU

170 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 171 PROPRIÉTÉS À REVENU

171 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 172 PROPRIÉTÉS À REVENU

172 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 173 PROPRIÉTÉS À REVENU

173 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 174 PROPRIÉTÉS À REVENU

174 PROPRIÉTÉS À REVENU

## 175 PROPRIÉTÉS À REVENU

175 PROPRIÉTÉS

# Offres d'emploi

**CROWN**  
**CROWN Metal Packaging Canada LP**, leader mondial dans la fabrication de contenants métalliques pour diverses industries, recherche actuellement, pour l'une de ses usines à Montréal, une personne pour combler le poste suivant :

## Superviseur de la comptabilité (poste permanent)

**Profil de la tâche et responsabilités principales :**

- Participer à l'élaboration des états financiers des budgets ainsi que des divers rapports comptables;
- Assurer le suivi des politiques de contrôle interne;
- Effectuer les conciliations comptables;
- Assurer la préparation et le suivi de la paie;
- Vous êtes capable d'interpréter des opérations manufacturières et faites preuve de rigueur en ce qui concerne les contrôles.

**Profil du (de la) candidat(e) recherché(e) :**

- Bilinguisme oral et écrit; (français, anglais);
- Baccalauréat en comptabilité dûment complété;
- Maîtrise des logiciels comptables usuels;
- Capacité de gérer efficacement les priorités et précision dans le traitement des données;
- Initiative et leadership;
- Facilité de communication;
- Vous comptez au moins 5 années d'expérience pertinente;
- Vous possédez un titre de comptable reconnu.

**Salaire et bénéfices :**  
 Nous offrons un salaire compétitif et des avantages sociaux concurrentiels incluant un régime de retraite entièrement payé par l'employeur.

Toutes les personnes intéressées devront soumettre leur candidature, accompagnée de leur curriculum vitae, à l'adresse suivante :

**CROWN Metal Packaging Canada LP**  
 Direction des Ressources Humaines  
 10 000 rue Meilleur Mt H3L 3J7  
 courriel : yolande.jarry@crowncorp.com

**Le Boulot vers...**  
 ADJOINT(E) À L'INTERVENTION  
 Le Boulot vers... œuvre dans le domaine de l'insertion socio-professionnelle depuis 20 ans auprès d'une clientèle de jeunes en difficulté ayant entre 16 et 25 ans.

Les 33 postes de stage s'offre quotidiennement **Le Boulot vers...** sont dans son atelier d'énébrièrie et dans ses bureaux.

Sous la responsabilité de la direction générale, l'adjoit(e) à l'intervention voit au recrutement des participants, est responsable du programme de recherche d'emploi et d'orientation sociale et professionnelle des participants et s'assure du suivi à donner aux anciens participants au cours des deux années suivant la fin du stage.

**Pré-requis :** qualités exceptionnelles en intervention et en formation; maturité; plaisir à travailler en équipe; baccalauréat en information scolaire et professionnelle ou l'équivalent; expérience de 5 ans dans le domaine.

**Conditions :** échelle salariale entre 34 000 \$ et 41 000 \$, programme d'assurances collectives.

Faire parvenir CV avant le 28 novembre au :  
**4447, rue de Rouen**  
**Montréal, Qc, H1V 1H1**  
 ou par télécopieur: (514) 259-8074

**SATAU Inc.**, chef de file dans la distribution en alimentation naturelle, est à la recherche de représentants ventes pour les 2 territoires suivants:

- Ottawa-Hull et la région et les Laurentides
- Montréal, Laval et Basse-Laurentides

**REPRÉSENTANT(E) DES VENTES**  
 À ce poste, vous aurez la supervision de notre clientèle existante et vous développerez un partenariat avec de nouveaux clients. Vous êtes une personne dynamique, autonome, organisée, avec de l'expérience, et avec quelques années (2 - 3 ans) d'expérience. Vous avez un diplôme post-secondaire. Un atout serait de connaître les aliments naturels. Il vous sera nécessaire d'aider certains clients à préparer leurs commandes et les assister en merchandising.

Vous devez posséder votre propre voiture. Une excellente rémunération comprend une allocation d'auto et de dépenses vous sera offerte. Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au :

**Directeur des Ventes**  
 SATAU Inc.  
 425, av. Meloche, Dorval (CQ) H9P 2W2  
 Télécopieur: (514) 631-0773  
 Seuls les candidats retenus seront contactés

**CENTRE DE CONDITIONNEMENT PHYSIQUE**  
 recherche éducateur physique.

- Exp. en musculation et vente (un atout)
- Temps plein, heures variables.
- Lundi au vendredi

Nous respectons l'équité d'emploi

**Louise Dupuis, responsable**  
 Téléphone: 514-933-1634  
 Télécopieur: 514-933-0871  
 Courriel: geants@sympatico.ca

**304 CADRES ET PROFESSIONNELS**

**ARCHITECTE**, min. 5 ans d'exp. variée, pour petit bureau. Autonome, polyvalent, bilingue. C.V. par courriel à: dvely@artelively.com

**304 BUREAU DE C.A.**  
 C.A. ou C.G.A. et technicien(ne) comptables, soit temps plein, soit à temps partiel pour missions d'examen, compilation, impôts. Expérience dans un bureau de C.A. obligatoire. Poss. d'association à court terme. Fax 514-522-7310, courriel: rdubo.ca@bellnet.ca

**TRADUCTEUR/TRICE** vers le français/impeccable. Tout diplôme université accepté, expérience. De 46 000 \$ à 90 000 \$ / an. Traduction à faire EXCLUSIVE-MENT dans nos bureaux de Toronto. 416-975-5252 poste 305

**COMPAGNIE** de gestion immobilière recherche **SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE** / **ASSISTANTE ADMINISTRATIVE** bilingue. Expérience pertinente requise. Les des Soeurs. Faire parvenir C.V. au (514) 694-9451

**COMPTABLE** Expérience pertinente d'au moins 5 ans jusqu'à la balance de vérification incluant dossiers de vérification, formation appropriée, bilinguisme. Lotus et / ou Excel requis. C.V. par fax (514) 493-0877. Email: pca@peccal.com

**AGNOCATE** (E) Jr spécialisé(E) en affaires de commerces mondiales. CV fax 514-596-0017, francois@firspide.com

**306 SANTÉ, SERVICES COMMUNAUTAIRES**

**INFORMIÈRES(AUXILIAIRES)**  
 Située au coeur d'Outremont la Résidence Château Vincent d'Indy est à la recherche d'infirmière(s) Auxiliaires afin de combler certains postes de jour et nuit.

**Qualifications :**

- Expérience auprès d'une clientèle âgée.
- Membre en règle de AIIAQ
- Capacité de travailler en équipe.

Faire parvenir votre C.V. à M. Guy Dupras.  
 Résidence Château Vincent d'Indy  
 60, ave Willowdale Outremont, H3T 2A3  
 Télécopieur: (514) 341-0845

**306 SANTÉ, SERVICES COMMUNAUTAIRES**

**ANIMATEUR/TRICE** à temps partiel. 15 à 20 h / sem., recherch(e) par Les loisirs thérapeutiques de St-Hubert, pour travailler auprès des personnes âgées et personnes atteintes d'Alzheimer, les lundis, mardi et samedis ainsi qu'un vendredi par mois. DEC en éducation spécialisée ou l'équivalent, capacité de travail individuel et en équipe. Grande affinité pour clientèle ciblée. Autonomie, dynamisme, honnêteté et grand discernement requis. Équivalent au secteur communautaire. Pour entrevue : Gaëtan Beaulieu, directrice générale, 450-445-9250.

**ERGOTHERAPEUTE** en orthopédie et / ou Temps partiel ou plein. Offrir salaire + et flexibilité. Mi-Métro Vendôme. Fax: 514-364-9683. Tél: 514-364-0683

**CLINIQUE PHYSIO** Mt-Nord THÉRAPEUTE en réadaptation physique des personnes âgées. Bilinguisme requis. Compagnie en pleine expansion. Salaire de base + commission. Appelez le 1-866-CREDICO ext. 245.

**310 BUREAUX**

**VOUS AIMERIEZ TRAVAILLER AU TÉLÉPHONE ?**  
 Votre tâche consistera à évaluer la satisfaction des clients de BELL Canada quant aux services et produits offerts.

**VOUS RECHERCHER UN ENVIRONNEMENT AGREABLE ?**  
 Nous vous offrons, selon vos besoins, un poste à temps plein ou partiel.

Nous exigeons un minimum de 19 heures par semaine incluant le samedi et une vitesse de frappe de 25 mots minute minimum.

**Bilinguisme obligatoire**  
 Micheline Pelletier  
 Saine Marketing  
 Fax 514 931-5720 Tél. 514 931-8236  
 mpelletier@sainemarketing.com

**310 BUREAUX**

**SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE**  
 Emploi permanent, secteur du Vieux-Mtl

- Parfaitement bilingue
- Bonne maîtrise de Word et Excel
- Connaissance du système téléphonique Méridien
- Expérience requise

Faire parvenir votre CV par télécopieur avant le 22 nov. 2003  
**(514) 847-1125**

**310 BUREAUX**

**La Fondation** du centre hospitalier de Verdun (Un organisme à but non lucratif qui organise des activités de levée de fonds afin d'acquies des équipements médicaux) recherche:

- UN(E) AGENT(E) DE DÉVELOPPEMENT
- Connaissance des logiciels : Word, Excel, PowerPoint, Donor Perfect (un atout)
- Bonne connaissance du français et de l'anglais
- Habilités à gérer des projets et tâches multiples
- Habilités en communication
- Capable de travailler avec un minimum de supervision
- Initiative, dynamique, esprit d'équipe
- Salaire selon expérience (28 000 à 30 000 \$)

Les personnes intéressées sont priées d'acheminer leur CV à: **beaulieu@fvd.com** ou par télécopieur à: **(514) 765-7303**

**319 VENTE, COMMERCE**

**A MONTRÉAL**, centre de beauté et parfumerie recherche une personne dynamique et responsable pour combler un poste d'accueil et vente. Temps partiel. Tél: 514-272-0772 Fax: 514-272-6573

**BOUQUÉ**, vêtements dames et accessoires de bureau, cherche assistante(-) gérant(e) et conseillère(-), au centre-ville de Mt. Postes temps plein et temps partiel. Formation, petits voyages. Entreprise à Anjou est à la recherche d'un(e) réceptionniste avec expérience. Le(a) candidat(e) doit être bilingue et maîtriser le français écrit. Connaissance Excel et Word nécessaire. Envoyer votre C.V. à l'attn. de Mme Marie. Fax: (514) 493-6903 cv@patisseriepajol.com

**RÉCEPTIONNISTE** Bilingue, Word, Excel, 35h/sem. Salaire selon capacité. Fax: 514-251-8888

**RECEPTIONNISTE** Bilingue, Word, Excel, 35h/sem. Salaire selon capacité. Fax: 514-251-8888

**RECEPTIONNISTE** Bilingue, Word, Excel, 35h/sem. Salaire selon capacité. Fax: 514-251-8888

**319 VENTE, COMMERCE**

**INT'L MARKETING** cherche vendeurs et conseillers de promotions. Will train. Limited travel. Strong growth opportunity. Profiling/strong ability. Bilinguisme requis. Contactez: Marie au 514-288-7373

**GERANT(E)S** bilingues, pour promotions de magasins à rayons demandés(e)s par campagne internationale de marketing. Formation, petits voyages. Compagnie en forte expansion. Parts aux bénéfices disponibles. Appeler: 1-800-625-3777, lun au vend., 9h à 18h.

**Gross-Fr.** 9h.a.m. à 7h.p.m.

**MONTREAL**, dans le domaine du golf recherche représentant(e). Bilingue, voiture, entreprise. Expérience dans le domaine du voyage un atout. Salaire compétitif. Envoyer CV direction@golf@yahoo.ca

**POSTES DE TÉLÉMARKETING** ouvertés en services financiers. Urgent! VITA-MIX CORP. recherche vendeuse/ours(e) représentant(e) pour Road Show au Québec. Jeune, dynamique et enthousiaste. Contactez: Bastien Bastien (français) 416-580-6214 ou Rod Alfaro (anglais) 416-587-9865. Email: info@vitamix.com

**VENDEUR(ES)** recherché(e) avec expérience dans la vente d'équipement photographique. Salaires élevés. AUSAI mandés: 514-861-5401.

**321 TRANSPORT / CAMIONNAGE**

**BESON** camionneur/ère artisanale classe 1-2 ou 3 avec ou sans camion de 24' et 26' pour déménagements et livraison de meubles. Temps plein. Bénéfices. Urgent! 450-882-5133. St-Laurent.

**CHAUFFEUR(E)** bilingue, expérience classe 3, pour compagnie de location d'événementielle. Salaire attractif. AUSAI demandé(e). Se présenter au 6999 avenue Victoria, porte 2, demander René ou Danny

**CHAUFFEUR(ES)** classe 3, et ADE-QUEBEC / fax: 523-0402. 514-592-3727

**CHAUFFEUR(ES)** pour grader, déneigement, exp.: 514-521-5060 / fax: 523-0402

**322 HÔTELLERIE, RESTAURATION, ALIMENTATION**

**AUBERGE LE FLORES** Situé entre Québec et Montréal, au Centre Mauricie, est à la recherche d'un chef d'expérience dans la cuisine actuelle et voulant s'établir en campagne. Travail permanent. Beau salaire. Excellent régime. Fax: 514-538-1884 ou Contacter Rony 819-538-9340

**BARMAN(AID)**, serveur, cours, avec ou placement, 849-2828. EcoleDesMaitres.com

**BISTRO À WESTMOUNT**, recherche chef du soir/temps plein, poste permanent. 10 ans d'expérience en fine cuisine. Contactez Guy 514-939-6451 entre 9h et 11h, le matin.

**CAISSIER RÉCEPTIONNISTE** 95h. et + selon exp. Hôtel pour hommes seulement. Soir/nuit. 40 h, bilingue. Lun. au ven. 1070 Mackay, 9h à 13h

**CHEF-CUISINIER(E)** temps plein. Serveur(s) temps partiel, pour période des fêtes. Se présenter 3123 Sherbrooke est.

**CHEF CUISINIER(E)**, chef pour 4 ou 5 mois, barman(aid), serveur(se), busboy avec expérience. Excellent salaire. Prendre rendez-vous le jour, au 514-931-6444. M. Alex.

**HOTEL DE RÉPUTATION INTERNATIONALE À ST-LAURENT** Recherche Préposé(e) à la comptabilité et à la paie

Cours collégial, connaissance approfondie de la gestion du personnel.

Fax: 514-739-8362  
 Courriel: manon.beaudin@rosdevhotels.com

**316 SECTEUR AUTOMOBILE**

**BUR.** région de Mt Recherche expert(e) en sinistres intermédiaire avec exp., résidentielle, commerciale et responsabilité. Travail sur la route. Envoyer CV à La Presse Réf. 2070, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Montréal, Québec, H3C 3E3.

**SECTEUR ASSURANCE JUSQU'À 55 000 \$:** Plusieurs postes disponibles! Ile de Montréal et banlieue: • Particulier: courtier, BSF • Entrepreneur: courtier souscripteur senior

**DIANE EGAN LANGEVIN SIMON PERSONNEL**  
 Tél: (514) 845-6800 #257 Fax: (514) 845-9090 diane@jobsimon.com

**317 SECTEUR AUTOMOBILE**

**18\$ à 22\$ L'HEURE**  
 Maitrise mécanique générale automobile avec exp., 5 postes à l'année, secteur Laval, temps plein à combler. Tél: 514-523-7882 ou par courriel: emabell@groupeltd.com

**MÉCANICIEN(NE)** avec exp. de travail et belle personnalité. Contactez 514-247-8418

**RECHERCHONS** mécanicien(ne), avec expérience, spécialisée en réparation de course, disponible 5 jours / semaine, incluant les week-ends. Veuillez faire parvenir votre CV au (450) 472-1051.

**PETITE TERRASSE DE PROVENANCE INC.** Restaurant-Boutique, nouveau concept, centre-ville (McGill College), ouverture prévue 1ère sem. déc. 03, recherche pour postes de: **serveurs, plongeurs, cuisiniers, plongeurs, plongeurs**. Présélection 19 nov. de 9 à 17h. 514-570-3688

**319 VENTE, COMMERCE**

**Prenez l'avantage de faire du profit avec l'Interac.**  
 Nous sommes à la recherche de personnes motivées, ayant une apparence et une attitude professionnelles. Bilinguisme requis. Compagnie en pleine expansion. Salaire de base + commission. Appelez le 1-866-CREDICO ext. 245.

**300 workopolis.com**  
 cyberpresse.workopolis.com

**322 HÔTELLERIE, RESTAURATION, ALIMENTATION**

**The Royal Montreal Golf Club**  
 Un club de golf comptant un terrain de 45 trous et un pavillon spacieux désire embaucher, à compter du 1er mars 2004, un :

**CHEF PRINCIPAL**  
 Les candidat(e)s idéaux sont des gestionnaires dynamiques et expérimenté(e)s qui possèdent un éloquent dossier. Une compétence exceptionnelle en formation et en relations interpersonnelles, appuyée par un souci poussé de satisfaire des membres, est primordiale. L'Accent sera mis sur la capacité d'offrir un leadership modèle, de faire preuve d'imagination culinaire dans différents facettes et de participer à la coordination d'événements spéciaux. Le Club offre un salaire et des avantages sociaux très concurrentiels. Discretion assurée. Les entrevues auront lieu en Janvier 2004. Les candidat(e)s compétent(e)s sont prié(s) de faire parvenir leur C.V. à :

**M. Denizil B. Palmer**  
 Directeur général et secrétaire  
 The Royal Montreal Golf Club  
 25 South Ridge Road  
 Ile Bizard, Qc H9E 1B3

**325 TECHNIQUE, METIERS, SOUS-TRAITANCE**

**CONCEPTEUR/TRICE** machineries industrielles, exp., 10 ans d'exp. Autocad 3D Inventor, exp. en emballage, St-Hubert. Fax: 514-458-3280 Email: info@blr.ca

**ÉLECTRICIEN(NE)** licence C, avec expérience. Bilinguisme un atout. Secteur: Anjou. Envoyez C.V. La Presse Réf. 2079, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Montréal, Q. H3C 3E3

**MÉCANICIEN(NE)** machinerie et camion routiers, avec exp. Travail pour: 450-975-9652

**SURINTENDANT(E) GÉNÉRAL(E)** recherché(e) pour projet institutionnel, 10 ans d'exp. poste permanent, disponible imm. CV par téléc. : 514-382-5162 ou au marie@lavacon.com

**325 TECHNIQUE, METIERS, SOUS-TRAITANCE**

**ARCHITECTURE TECHNICIEN(NE)**, avec expérience de 5 à 10 ans, connaissance Autocad, prêt à faire inspecteur chantier, etc. Voiture essentielle. Bureau d'architecture sur la rivé-sud. Envoyez CV 450-653-7008

**ASSISTANT CONTRE-MAÎTRE DE COUR**, avec sens du leadership, demande temps plein, salaire à discuter. CV par téléc.: a/s de M. Raymond Lamarche: 514-385-1758.

**326 CONSTRUCTION**

**CELEB Construction Liée** recherche **SURINTENDANT(E) DE CHANTIER**

Responsable de la coordination et exécution de projets 5 ans d'expérience requise. Faire parvenir CV courriel: celeb@condiac.com fax: 450-639-4296

**327 COIFFURE, ESTHÉTIQUE**

**COIFFEUR(EUSE/S)**. Auto, temps plein ou partiel, hôpital, centre accueil, urgent besoin. Congé samedi. 514-766-3553

**ESTHÉTIENNES** avec expérience, bilingues et assistant(e)s en coiffure. Envoyez C.V. au 514-288-6593

**329 INDUSTRIEL MANUFACTURIER**

**OUTILLER** mouliste, min. 5-10 ans d'exp. dans le domaine de fabrication de moules par injection plastique. 514-981-2233

**331 ENTRETIEN, SÉCURITÉ, CONCIERGERIE**

**COUPLE CONCIERGE** temps partiel, C.D.N., Van Home près Hudson, 43 bloc, log. très tranquille, 31/2, fousmi, 514-733-5020

**GOÛIN MONTRÉAL**, 34 unités, couple-conciergerie mature, doit habiter les lieux. Al-location sur logements/mobiliers. Salaires élevés. Contactez: aic/bastien Marcilly (français) 416-580-6214 ou Rod Alfaro (anglais) 416-587-9865. Email: info@vitamix.com

**SURVEILLANT(E) D'IMMEUBLE** bilingue, avec expérience et réf. Envoyez CV: (514) 737-3728

**332 HÔTELLERIE, RESTAURATION, ALIMENTATION**

**ACHAUFÉAU-DU-FOR** Joueur du lundi au vendredi, 7h-16h. Poste permanent. Fax: 514-816-1758

**ENCADREMENT** Très belle occasion recherche personne polyvalente avec expérience pour travail d'atelier, temps plein. Stéphane: 514-733-3863

**COMMIS CAISSIÈRE** temps plein, 895 De la Gauchetière (Gare Centrale), Pharmacie Lacroix. 514-961-8947

**ECHAUFFÉAU-DU-FOR** Joueur du lundi au vendredi, 7h-16h. Poste permanent. Fax: 514-816-1758

**ENCADREMENT** Très belle occasion recherche personne polyvalente avec expérience pour travail d'atelier, temps plein. Stéphane: 514-733-3863

**COMMIS CAISSIÈRE** temps plein, 895 De la Gauchetière (Gare Centrale), Pharmacie Lacroix. 514-961-8947

**CLINIQUE VÉTÉNAIRE** recherche réceptionniste bilingue. 514-733-9461

**COMMIS CAISSIÈRE** temps plein, 895 De la Gauchetière (Gare Centrale), Pharmacie Lacroix. 514-961-8947

**CLINIQUE VÉTÉNAIRE** recherche réceptionniste bilingue. 514-733-9461

**334 SERVICES DOMESTIQUES**

**CHERCHONS** dame de compagnie pour habiter avec femme âgée, travaux domestiques. Gens d'Europe sont les bienvenus. 514-516-1619. 514-501-8294

**340 EMPLOIS DIVERS**

**A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI ?**  
 Appeler MAINTENANT GRATUITMENT afin de contacter votre jour, soir ou fin/sem. Salaire: 7,30 \$/jour débiter. Pour info: 514-324-3814

**350 COURS**

**COURS** Windows, Internet, Word, Excel, Access, VBA. Bons tarifs. 514-524-2064.

**340 EMPLOIS DIVERS**

**A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI ?**  
 Appeler MAINTENANT GRATUITMENT afin de contacter votre jour, soir ou fin/sem. Salaire: 7,30 \$/jour débiter. Pour info: 514-324-3814

**350 COURS**

**COURS** Windows, Internet, Word, Excel, Access, VBA. Bons tarifs. 514-524-2064.

**400 SERVICES PERSONNELS**

**406 LIGNES DE RENCONTRES**

**DE L'ACTION GARANTIE à l'échange de nul**  
 Appelez MAINTENANT GRATUITMENT afin de contacter instantanément de formidables personnes pour de torrides conversations individuelles. **1-866-522-5282** sans frais. Personnes de 18 ans et +

**419 BILLETTS DE SPORT, SPECTACLE**

**billets.ca**  
 Alouettes; Ginette Reno; Bowie; Don Juan; etc. 514-935-9999

**440 RENCONTRES, ETC.**

**LE 5 ÉTOILES du West Island**  
 Lundi au vendredi, 9h à 21h 514-685-2586

**#1 GEISHA:** Baldaquin, miroir, chandeliers. Centre-ville 10-24, 514-973-5001 #geishacom

**ARIEL ET EST**  
 Beauté et sensualité. 514-501-9489, 514-812-6019

**FEMME DISTINGUÉE** te reçoit 6 à 23h (514) 933-1866

**440 RENCONTRES, ETC.**

**CRÉATURE DE VIE**  
 vient s'évader. 514-642-4164

**MONICA** 50 ans, belle et très sensuelle te reçoit en privé pour te gêner. Tél.: 450-672-8338.

**ZOE**, belle femme distinguée 39 ans, cheveux noirs, yeux de rôle. Au plaisir 450-466-3739.

**A B R C A D A B R A**  
 2 salons sexy. 514-725-4305 514-522-0000 514-843-4774

**MASSAGE** sensuel, par mains magiques, privé. 514-993-0343

**400 Services personnels**

**445 STUDIOS DE MASSAGE**

**CLASSE** bain moussant + sensuelle, 40+ 14h 450-972-0744

**OHAI AUTHENTIQUE**  
 1h à 22h: 514-971-4979

**CAROLE**, 45 ans, sensuelle. (514) 254-2947

**BELLE** Blonde, détente, relaxation. Répond. 514-925-9702

**BELLES**, agréables, souriantes. Annie, Jade. 514-274-4023

**CHARME**, beauté, sensualité, discrétion, privé. 514-932-9759.

**SUBLIME** asiatique, québécoise, latino. 514-284-4476

**445 STUDIOS DE MASSAGE**

**BELLE** Blonde, détente, relaxation. Répond. 514-925-9702

**BELLES**, agréables, souriantes. Annie, Jade. 514-274-4023

**CHARME**, beauté, sensualité, discrétion, privé. 514-932-9759.

**SUBLIME** asiatique, québécoise, latino. 514-284-4476

**445 STUDIOS DE MASSAGE**

**CLASSE** bain moussant + sensuelle, 40+ 14h 450-972-0744

**OHAI AUTHENTIQUE**  
 1h à 22h: 514-971-4979

**CAROLE**, 45 ans, sensuelle. (514) 254-2947

**BELLE** Blonde, détente, relaxation. Répond. 514-925-9702

**BELLES**, agréables, souriantes. Annie, Jade. 514-274-4023

**CHARME**, beauté, sensualité, discrétion, privé. 514-932-9759.

**SUBLIME** asiatique, québécoise, latino. 514-284-4476

**500 Véhicules automobiles**

**511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES**

**NISSAN** Pathfinder, 00, 5 vit., 174 000 km, 150 000 km, 13 995 \$, 16 995 \$, Manoir Nissan, 1 800 361-4509, 450-585-5824

**NISSAN** Quest 94, 2e proprio, 8 pneus sur jantes, melleur d'exp. 514-363-8313

**NISSAN X Terra 2001**, 4x4, 5 vit., proprio, 90 000 km, gar. 120 000 km, pneus hiver, a/c, attache, 23 000 \$. 450-581-4552

**NISSAN XTERRA 2001**, aut. noir, a/c, CD, 58 500 km. Carman 514-899-9000 poste 211

**PLYMOUTH** Voyager 99, 15e Anniversaire, 160 000 km, gris, 4 pneus neufs, 8995 \$, 514-774-6259

**PONTIAC** Montana allongé 02, tout équipé, 40 000 km, très propre, gar., 514-968-9888 ctr

**PONTIAC** Trans Sport 98, 3 ptes 130 000km a/c, 7495\$, tout équipé, 450-677-3774

**SUBARU** Forester '99 à 01, 13 995 \$, 514-891-9850 Suzuki Subaru Repentigny.

**SUBARU** Forester 2000, manuelle, 5 assurées, 18 995 \$ **Courtagé Lavigne, 514 457-9797**

**SUZUKI** Grand Vitara 99 à 02, 9995\$, 514-891-9850 Suzuki Subaru Repentigny.

**TOYOTA**, 4runner 99, 4 pneus hiver + 77000 km, 18 500 \$, 514-605-5117, 514-368-0707

**TOYOTA**, Sienna LE 99, 93 000 km, 8 pneus, A-1, CD, a/c, 16 950 \$ 450-530-6931

**TOYOTA** 2000, Sienna CE, 72 000 km, comme neuve, 18 995\$ Houle Toyota Mt 514-640-5010

**548 VÉHICULES 5000 MOINS**

**548 VÉHICULES 5000 MOINS**

**Véhicules 5 000\$ et...**  
 Annoncez votre véhicule 4 jours consécutifs pour 75\$ par jour pour 3 lignes (514) 987-VENDU

**CARAVAN** Voyager 1994, 152 000 km, privé, 4000, A1, 4125 \$, 514-331-5683

**CAVALIER** 99, aut. 4 cyl., propre, 4 ptes, 132 000 km, 1500 \$, anti-voil, 450-692-2691

**CAVALIER** RS 89, bas km, 2 ptes, 5 vit., toit, pneus hiver. 450-773-6570

**CHEV**, 40, 4 ptes, à 1/2 restar, chrome, pces extras, 4500 \$neg. 450-676-3983

**CHEVROLET** Cheyenne 89, V6, 4.3 l, moteur/transmission Asiatique et pneus neufs. Démar. aut., 4000 \$, cell. 514-886-1020

**CHRYSLER** Dynastie LE 94, V6, 4 ptes, aut., 140 000 km, neuf, 19505 \$14-602-3787

**DODGE** Spirit 94, 6 cyl., air, aut., 4 ptes, mag. Proprio, A1, 1500 \$, 514-982-4222

**EAGLE** Talon 91, man., 4 pneus, 2400 \$ nég. (514) 592-0200

**FIREFLY** 95, man. 5 vitesses, 80 000 km, 4 pneus hiver 2700\$ (450) 565-2933

**FORD** Aerostar 92, 7 pass., a/c, 150 000 km, très bonne condition, 2650\$ nég. 514-738-8565

**FORD** Escort 97, 1am, 5 ptes, aut. a/c, pneus hiver, 14700 \$, bonne condition, 4700 \$, 450-1202, 450-681-4223

**FORD** Windstar GL '95, blanc, antirouille, gar. prolongée, 3789 \$, 514-246-8732

**Geo** Metro 1997, 2 ptes, man., 118 000 km, mécanique A1, 2900\$, 450-621-3212

**HONDA** Accord 90, 2 ptes, man., 140 000 km, A1, 2000 \$ nég. (514) 804-2886

**HONDA** Accord EX 92, 4 ptes, man., 191 000 km, tout équipé, mag. 36005 \$14-998-3520

**MAZDA** 32 1994, 4 cyl., 1.6 L, aut., 2 ptes, 139 000 km, A/C, antirouille, autocar rouille, tout neuf. 3200\$. 514-893-4554

**MAZDA** Protégé 96 aut., a/c, équipée, A-1, 4 ptes, 4950\$. 514-502-0129, 514-735-5427

**MAZDA** Protégé 93, 88 000 km, 3 ptes, démar. toil, pneus hiver, 4500 \$ nég. 514-732-1628

**MAZDA** Protégé 1992, 215 000 km, man., 5 vit., bon état. 1900 \$. 450-448-7500

**MAZDA** Protégé LX 98, 4 ptes, 5 vit., 132 000 km, tout équipé, A1, 5000 \$, 514

**500**  
Véhicules automobiles

**550 AUTOMOBILES**

AUDI TT quatre 2001, 50 000 km, 33 995\$ 450-688-1120  
www.audi-louzon.qc.ca

BMW 2002 330i bleue, 34 000 km. Man., toit, option Sport, A-1, 48 500 \$, 514-255-9990

BMW 325i 02, cabrio, aut., gr. Prem. 1, toit élect., 45000 km  
www.lutex.ca 514-336-3000

BMW 325i CICABA 01 arg./noir cuir, sièges électriques, 44 900 \$. Certifié BMW/120 000km  
Contacter: William ou Luc

**BMW Canbec**  
BMW CANBEC  
TEL: (514) 731-7871

BMW 325i, 2001, tout équipée, gar. un an incl., 418-529-1323  
www.autosaleparent.com

BMW 325i 2001, 68 000 km., man. cuir, mags 17 po, gr. sport, support ski, tout équipée, poers, gar. prof. 31 000 \$ (BMW) Nicolas 450-549-2629 450-360-6803

BMW 328i, 1996, noir/cuir noir, 5 vit., tout équipé, mags, toit, A-1, 15 900 \$, 450-477-2992

BMW 328i, 1997, tout équipée, gar. un an incl., 418-529-1323  
www.autosaleparent.com

BMW 328i 1997, rouge, aut., 1 seul proprio, 140 000km, 14 900\$, Marc 514 984-2782

BMW 330 Ci, 2002, 34 000 km, 5 vit., arg. cuir noir, Premium et sport pack, alarme, 47 000 \$ ou bal. loc. 514-942-2980

BMW 540i 2001 Noir / cuir, groupe sport, 56 000km, 55 000 \$. Certifié BMW/120 000km  
Contacter: William ou Luc

**BMW Canbec**  
BMW CANBEC  
TEL: (514) 731-7871

BMW 540iA 2002 Gris métallique beige cuir, auto, groupe sport, 57 900 \$. Certifié BMW/120 000km  
Contacter: William ou Luc

**BMW Canbec**  
BMW CANBEC  
TEL: (514) 731-7871

BMW 740iA 2000 Bleu / marin beige cuir, automatique, groupe apparence, 92 200km, 40 900 \$. Certifié BMW/120 000km  
Contacter: William ou Luc

**BMW Canbec**  
BMW CANBEC  
TEL: (514) 731-7871

BMW 95, 318 IS, 5 vit., 98 000 km, 11 950 \$. Groupe Automobile 450-975-7787

BMW 97 318is aut., mags 17 11 995\$ 97 328is aut., noire 110 000km 95 318 i, toit cuir noir, 9995 \$ 94 530 ifam. aut. 12 995\$ Auto CT 450-433-8190

**BMW D'OCCASIONS PRÊT POUR L'HIVER**  
Financement et location à partir de 3.9%

03, 325 xi, AWD, 5 vit. gris 02, 330 xi, AWD, 5 vit. noir 02, 330xi, AWD, aut. argent 01, 330xi, AWD, 5 vit. argent 01, 330xi, AWD, aut. noir  
Plus de 45 véhicules en inv. Visitez notre site WEB pour photos et info

**À VOTRE SERVICE DEPUIS 30 ans!**

**Laval**  
(450) 682-1212 (514) 990-2269  
bmwlaval.com

**BMW D'OCCASIONS VENTE MODÈLE " M "**

03, M3, cabriolet arg. 16 000km 02, M3 coupé noir 19 500km 02, M3, cabriolet noir 13 000km 01, M3 coupé laguna 32 000km 00, M5 argent 29 000km 00, M5, noir carbon 67 500km  
Plus de 45 véhicules en inv. Visitez notre site WEB pour photos et info

**À VOTRE SERVICE DEPUIS 30 ans!**

**Laval**  
(450) 682-1212 (514) 990-2269  
bmwlaval.com

BMW M-Rooster '99 coupé, 3.2 l, performant! 76 000 km. Prix imbattable. Garantie, échange. A voir! Select 450-433-2002

BMW M3 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

**PARK AVENUE 1800**  
BMW M3 2002, 18 000 km. (19 po.). Gar. 160 000 km. Particulier. 64 000 \$. 514-349-2428

BMW Mercedes, VOLVO + JAGUAR 03 à 97 \$ AAAB 00 (2) 528i aut. bijou 25 900 \$ 00 323i, V6, performe, spécial 97 540i performante 18 400\$ 97 328i aut. 16 400 \$ 95 740i, la nouvelle, 15 900\$ 95 323i, état neuf, 5 vit. 12 400\$ 92 cabrio, bijou bas km 11 500\$ 91 525i état neuf, bas km 7900\$ Saab 97 à 00 convertible + 9.5 Mercedes 01 à 92 tous modèles Jaguar 2003 à 1997 meilleurs prix garanti. Échange. A voir GARANTIES Sélect finance 450-433-2002

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

BMW Z3 3.0 2002, 18 000km, 82 995\$. Gar. 450-445-4511

**550 AUTOMOBILES**

CHEV. Malibu LS 2001, blanc, 39 000 km, particulier, très propre, 12 500 \$, 514-355-2069

CHRYSLER, Cirrus LXI 98, 151 000 km, équipé, aut., bleu man., 6500 \$, 450-635-8045

CHRYSLER, Intrepid 2000 argent, CD, 76 000 km, freins ABS, 12 900 \$, (514) 389-3565

CHRYSLER Concorde LXI 98, 90 000 km, comme neuf, 514-952-6138, 1-877-990-6138

CHRYSLER Intrepid 2001, 10 500 \$ ou 175\$/mois, 0 comptant, 514-231-7598, ctr.

CHRYSLER Intrepid ES 99, 74 000 km, sièges cuir, a/c, démar., tout équipé, 8 pneus, 12 000\$, 450-621-9900

CHRYSLER Sabring LX 01, aut. 64 000 km argent, 4 ptes, tout équipée 12 900\$ 514-777-3433

CIVIC 2001, 5 vit., 32 000 km équipé, garantie 450-445-7161 514-838-8442 BROSSARD HONDA

CIVIC DXG 2002, aut., a/c, CD, 16 000 km, 16 995 \$ Lombardi Honda 514-728-2222

CIVIC HB 2000, 5 vit., aut., a/c, bas km. Plusieurs en stock 450-445-7161 514-838-8442 BROSSARD HONDA

ESCORT ZX2 1998, 70 000km, aut. a/c, miroirs élect., comme neuve, 6800 \$, 450-653-0175

FOCUS SE 01, familiale, aut., a/c, 32 000 km, 10 600 \$, S.D. Auto 514-952-9900

FOCUS SE 2001, fam. élect., 68 000 km, freins refaits, 10 800 \$, 450-922-6478

FORD, Escort fam., 1998, bleue, man., 1700 km, 5400 \$ 450-478-2233

FORD Focus 2003, fam., aut., air, cd, 10 400 km

FORD Focus SE Wagon 2000, aut., bleue, 49 500 km, a/c, CD, 10 500\$, 450-465-9596

HONDA, Accord 1999 aut., air gar., 66 900 km, 514 645-6700 www.domainehonda.com

HONDA, Civic (12) 9901 air/co chocs, man. / aut. 514 645-6700 www.domainehonda.com

HONDA, Civic CX 97, hatch back, 107 300 km, man., toit noir, 7495 \$ nég. 514-212-8988

HONDA, Civic CX 97, 5 vit., a/c, noies, entretien, minutieux, 5995 \$, 450-434-3343

HONDA, Civic EXG 00, aut., toute équipée + CD, alarme, démar. à distance, impac. gar., 225 \$/mois, 514-735-4335

HONDA, Civic SE 99, man., 4 ptes, a/c, CD, anti-vol, déverrouillage, 115 000 km, impac, 10 500 \$, 514-891-0800

HONDA, Prélude SE (2) 01, air man., 5 / 160 km, 514 645-6700 www.domainehonda.com

HONDA Accord '02 gris, V6 tout équipée, 8 pneus, Bas km. Bon prix. Comme neuve. 514-624-0399; 514-773-0799

HONDA Accord Coupé LX 00 5 vit. 60 000 km équipé, garantie 450-445-7161 514-838-8442 BROSSARD HONDA

HONDA Accord LX 01, noir, aut., 4 ptes, 55 000 km, Mag HONDA DE LAVAL.com 514-384-9444

HONDA Accord LX 99 V-Tec man., a/c, CD, 80 000km, excellente cond., 514-279-1173

HONDA Accord LX 99, 4 ptes, 5 vit., a/c, rég. vit., 90 000 km, A-1, 14 500 \$, 514-977-1810

HONDA Accord SE 01, V6, a/c, CD, Mag, 39 000 km, 22 995 \$ Lombardi Honda 514-728-2222

HONDA Accord SE 00, argent, 4 ptes, 5 vit., 67 000 km. Rabais HONDA DE LAVAL.com 514-384-9444

HONDA Civic, 97, 4 ptes, aut., 98 000 km., originale, aucune rouille, 7777 \$, Manoir Nissan, 1 800 361-4509, 450-585-5824

HONDA Civic, coupé, 2001, 5 vit., tout équipé, 57 000 km, gar., 13 995 \$, Manoir Nissan, 1 800 361-4509, 450-585-5824

HONDA Civic 00, 3 ptes, aut., servos, 33 000km, gar. 10 999\$ S.D. Auto 514-952-9900

HONDA Civic 2000, 40 000 km, aut., a/c, équipée, 13 000 \$, particulier, 450-663-7439

HONDA Civic 2001, 4 ptes, 5 vit., CD, 35 000 km, 9995 \$, 11 995\$ SD Auto 514-728-2222

HONDA Civic 2000, 5 vit. 51 000 km, 9995 \$. Groupe Automobile 450-975-7787

HONDA Civic Coupe SE 2000, noire, aut., A/C, aileron, CD, A1 anti-vol, 13 500 \$, 450-471-0283

HONDA Civic Coupé 99, 2000 5 vitesses, 45 000 km 450-445-7161 514-838-8442 BROSSARD HONDA

HONDA Civic CX 2000, vitres teintées, mags, 87 000 km., 8200 \$, 514-574-8966

HONDA Civic DX 99, hatch-back, man., 86 000 km, propre 9450\$ JCM Auto 450-669-1919

HONDA Civic DX hb 00, bourgogne aut toit ouvrant 76000km HONDA DE LAVAL.com 514-384-9444

HONDA Civic DXG 2002, bourgogne, 7700 km, aut. air, CD HONDA DE LAVAL.com 514-384-9444

HONDA Civic DXG 2003, 4 ptes, 5 vit., a/c, portes élect., CD, 14 000 km certifié, originale, garantie, 14 995\$. Groupe Automobile. 450-975-7787

HONDA Civic DX 1999, 4 ptes, man., 74 000 km, CD, 8 pneus, 11 500 \$. 514-812-7891

HONDA Civic DXG 2001, 4 ptes, man., 68 000 km, air, CD, bal. gar. 5 ans 100 000 km, 12 900\$ nég. 450-691-4094

HONDA Civic DX, 01, noir, 5 vit., air, CD, 69 000km, 12 900 \$ VOLVO POINTE - CLAIRE (514) 630-3666 www.volvoventeclair.com

HONDA CIVIC DX - G 01, champagne, manuel, 5 vit., 57 900km, 13 900 \$ BMW CANBEC TEL: (514) 731-7871

HONDA Civic "hatchback" 97, no. 160 000 km, une seule proprio, entretien concessionnaire, 6900\$, 450-975-8768

HONDA Civic LX 01, 4 ptes, aut., a/c, CD, cruise, groupe élect., 23 900\$, impac, CD HONDA DE LAVAL.com 514-384-9444

HONDA Civic LX 2002 35 000 km, a/c, tout équipée, aileron, 4 pneus à neige neufs, 16 500 \$, 450-618-0533.

HONDA Civic LXG 98, 4 ptes, aut., a/c, aut., une seule proprio, 72 000 km certifié, originale, Faut voir ! 8995\$. Groupe Automobile. 450-975-7787

HONDA Civic LX 02, 2 ptes, gr. élect., a/c, aut., 26 000 km, 13 900 \$ crr 450-655-6793

HONDA Civic LX 98, aut., ABS, a/c, am/fm, CD, 120 000 km, garantie, 8995\$, 514-244-1868

HONDA Civic SE 00, aut., a/c, portes élect., 15 000km 24 955\$ Lombardi Honda 514-728-2222

HONDA Civic SE 00, 2 ptes, aut., air, CD, 60 000 km HONDA DE LAVAL.com 514-384-9444

HONDA Civic SE 00, 2 ptes, aut., air, CD, 60 000 km HONDA DE LAVAL.com 514-384-9444

**Décès, prières, remerciements**

**INDEX DES DÉCÈS**

**BARRIÈRE Cassivi, Rose-Aimée** Montréal  
**BOUSQUET (Hevey), Lorette** St-Hyacinthe  
**CACCHIONE, Maria (Moschetti)** Montréal  
**CAPPIELLO, Guy** Montréal  
**CLOUTIER, Jean** St-Gabriel de Brandon  
**DEVINE, Jeannette**

**DION, Françoise** St-Hyacinthe  
**DONATO, Georges**

**DUBÉ, André** Laval  
**Finlayson, Jock Kinghorn** Sherbrooke  
**GARNEAU, Charles Eugène** St-Jérôme  
**GRENIER (née Drouin), Cécile** LaSalle

**HOULE, Henri** Ste-Dorothée  
**JEANSON THIBAUT, Rosalie** Granby  
**LANCTÔT, Yves** Montréal

**LAROSE Beauchemin, Jeannette** Repentigny  
**LAURIN, Madeleine (née Fiset)**

**LECLERC, Nicole** Montréal  
**LEMIEUX, Gérard** Saint-Jean-sur-Richelieu

**LÉONARD, André** Montréal  
**LUCHAIRE, André** Montréal  
**MANSEAU, Lucille** Joliette

**POIRIER, Antonio**

**RENZO, J. Richard** Montréal  
**ROBERT, André** Montréal

**ROCHER (Cloutier), Suzanne** Outremont  
**SAINT-GERMAIN, Jean-Paul**

**SÉNÉCHAL (Bélangier), Anita** Québec  
**THOUIN, Pierrette-Sarah** Ste-Thérèse

**WILSON, Dr André** Montréal

*N'oubliez pas de commander votre signet*  
cyberpresse.ca/necrologie

**DÉCÈS**



**BARRIÈRE (Cassivi), Rose-Aimée** 1931 - 2003

À Montréal, le 18 novembre 2003, à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Rose-Aimée Barrière, épouse de Oscar Barrière. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants Nicole et Lise, également ses sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, autres parents et amis. La famille vous accueillera le jeudi 20 novembre au salon

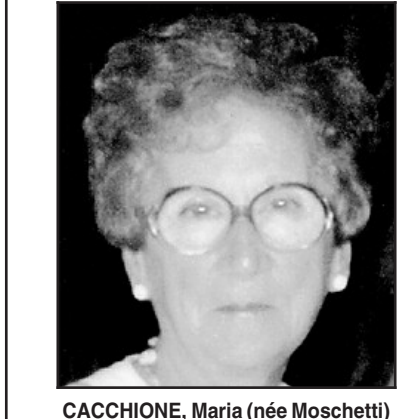
**Alfred Dallaire**  
GROUPE YVES LÉGARÉ...  
4500, rue Verdun, Verdun  
(514) 595-1500  
(face au métro Verdun)

Les funérailles auront lieu le vendredi 21 novembre à 11h en l'église Notre-Dame de la Paix, 345, Strathmore (angle boul. LaSalle), Verdun et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Heures de visites: jeudi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, vendredi dès 9 h. Fleurs ou dons à la Société canadienne de cancer seraient appréciés (cartes disponibles au salon).

**BOUSQUET (Hevey), Lorette** 1915 - 2003

Au Centre hospitalier Honoré-Mercier de St-Hyacinthe, le 18 novembre 2003, à l'âge de 88 ans, est décédée Mme Lorette Hevey, épouse de feu l'Honorable Juge Jacques Bousquet, demeurant à St-Hyacinthe. Elle laisse dans le deuil ses enfants Jacqueline, Hélène, Jean-Pierre (Claire Goudeau), François (Louise Richer) et Marie-Andrée (Paul St-Laurent), ses petits-enfants Fanny (Laurent Marlet), Philippe, Sophie (Christian Galerneau), Jean-François, Tamara, Tanya, Félix et Sarah ainsi que son arrière-petite-fille Ève-Marie. Lui survivent sa sœur Mme Luce Hevey Laforce, ses beaux-frères et belles-sœurs, Mme Jeannette Hevey, Mme Huguette Hevey, Mme Armande Hevey, Mme Marie Bousquet et M. Richard Bousquet (Annette), plusieurs neveux et nièces. Mme Lorette Bousquet sera exposée le vendredi 21 novembre de 14 à 17 h et de 19 à 22 h à la

**Résidence funéraire Mongeau Réseau Dignité**  
1115, Girouard Ouest, St-Hyacinthe  
Les funérailles auront lieu le samedi 22 novembre à 10 h 30 en l'église Notre-Dame du Rosaire, suivies de l'inhumation. Samedi, le salon ouvrira à 9 h.



**CACCHIONE, Maria (née Moschetti)** À Montréal, le 17 novembre 2003, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Maria Moschetti, épouse de feu Francesco Cacchione. Elle laisse dans le deuil ses filles Thérèse (Raymond Larose) et Anna (René Provost), ses sœurs Angèle, Suzanne et Thérèse et son frère Tony, sa petite-fille Manon Lucas, ses trois arrière-petits-enfants Jonathan, Nicole et Travis, ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances au

**Complexe funéraire Urgel Bourgie**  
175, Jean-Talon Est, Montréal  
www.urgelbourg.com

Une cérémonie aura lieu le 20 novembre 2003 à 16 h à la chapelle du complexe. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation des maladies du cœur seraient appréciés. Heures des visites: jeudi 20 novembre de 14 h à 16 h.

**CAPPIELLO, Guy** 1952 - 2003

À Montréal, le 16 novembre 2003, à l'âge de 51 ans, est décédé M. Guy Capiello, conjoint de Louise Pomerleau. Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil sa fille Mylène, ses parents Joseph et Cécile, ses frères et sœurs, Pierre (Marcelle), Diane (Serge), Francine (Denis), Carole (André), Claire (Bronio), Daniel (Debbie) et André (Valérie), beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, parents et amis. La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

**Alfred Dallaire | MEMORIA**  
1120, Jean-Talon E., Montréal  
(514) 270-3112

le samedi 22 novembre de 11 à 16 h. Une réunion de prières aura lieu au salon à 16 h. Au lieu de fleurs, des dons à l'Association OMPAC, 7925, ave. Louis-Hébert, Montréal (Cq) H2E 2Y3, seraient appréciés.

**CLOUTIER,**



# Véhicules automobiles

## 550 AUTOMOBILES

**HONDA** Civic SE 2000, 33 300 km, 8 pneus, man., a/c, 12 500\$ comme neuve. 514-822-3098

**HONDA** Civic SE 2000, aut. a/c 10 900 \$ ou 181 \$/mois, OS comptant. Ctrr 514-231-7598.

**HONDA** Civic Si 01, 5 vit, toit, Mag, 14 000 km, 16 995 \$

Lombardi Honda 514-728-2222

**HONDA** Civic Si 1996  
2 ptes, man. air, toit, 133 000km  
**Courtague Lavigne, 514 457-9797**

**HONDA** Prélude SE '01  
noir, cuir, 8 pneus, 78 500 km,  
19 100 \$, 450-625-9008

**HONDA** S 2000 2000, cabrio,  
man., 5 vit., 32200 km, grise,  
www.lutex.ca ☎514-336-3000

**HONDA** Tiburon 2003, silver,  
reprise de location, 345 \$ /  
mois, 450-969-0482.

**HONDA** Tiburon 2003 SE,  
man., cuir, Orbit, Boomerang,  
antirouille, 8 pneus gar. 2008,  
450-466-6066, 514-975-4100.

**HONDA** Tiburon 98, man,  
110 000km, noir, 4 pneus hiver  
mags A1, 67505 514-781-6851

**INFINITI** Q3, G35 Edition Pre-  
mium, 25 000 km, tout, cuir,  
mags, alu, 37777 Manoir Nissan  
1 800 361-4509, 450-585-5824

**INFINITI** G20, 1995, aut., CD,  
très bonne voiture, 5900 \$,  
514-761-6558

**INFINITI** I30 2000, grise, aut.,  
équipée, 98 500 km, 18 950 \$,  
**Paré Avenue Loc., Stéphane  
514 212-3451, 514 899-9000**

**JAGUAR**, tout originale + BMW  
VOLVO, SAAB, MERCEDES  
03 Xpse 4x4, neuf, 8000 km  
00 (2) S Type 41, 70 000km  
00 S Type, 63 000km, 26 900\$  
00 XJ6 V8, 65 000 km, 26 900\$  
00 XJ6 V8, 41 000 km, 27 900\$  
00 VDP noir, longue, 23 900\$  
Gar., échange, financement.  
A voir. Sélect, 450-433-2002

**JAGUAR** Vandenplas 2000,  
silver, int. cuir noir, 1 pro. no.  
32 000 km certifié, V8, tout  
original. Pleine garantie exp.  
07/04. Comme une neuve.  
Special 98 995 \$  
Automax Gabriel Anjou,  
514-952-2341

**JAGUAR** XJR 98, vert / beige,  
65 000 km, 39 500\$,  
514-871-1919, 514-842-1124

**JETTA**, Glx VR6 00, man., noi-  
re, cuir, beige, 10 000 km,  
22 500 \$, 450-449-4332.

**JETTA** GLX 2000, noir, a/c,  
CD, 5 vit, 46 000 km, 15 995 \$  
Lombardi Honda 514-728-2222

**KIA**, Rio RS 02, aut., a/c, CD,  
26 000 km, 7500 \$ pas de tv,  
Retrotek Ctrr, 450-442-2886

**MAZDA** 626 Cronos 94, V6,  
man., équipée, 127 000 km,  
exc. état, 5700\$, 450-669-6065

**MAZDA** 626 LX Cronos 93,  
75 000 km., a/c, toit, man. état  
A-1, 5500 \$. 514-284-5566

## 550 AUTOMOBILES

**MAZDA** Miata, 01, man., grise  
52 000 km, bal. gar., 18 995 \$  
et aussi 99-01, 5 en inventaire  
**Duval Mazda - 514-990-9164**

**MAZDA** Miata 2000, aut., ar-  
gent, 44 000 km, plusieurs op-  
tions, 19 750 \$ 450-436-6225,  
cell.: 514-591-5132

**MAZDA** Millennia 2000, blanche,  
tout équipée, 47 000 km,  
19 995 \$, 450-625-2797

**MAZDA** Protegé ES GT 2001  
man., noire, mags, toit, a/c, gar.  
14 900\$, 514-845-1445

**MAZDA** Protegé SE 2000,  
5 vit., a/c, 65 000 km, 8 pneus,  
3200\$, 514-984-1105

**MAZDA** Protegé S 2002, aut.,  
a/c, seul, 3000 km, 16 999 \$  
S.D. Auto 514-952-9908

**MAZDA** Protegé LX 00, 5 vit.,  
toit, a/c, 32 000 km, 12 200 \$  
mags. S.D. Auto 514-952-9908

**MAZDA** Protegé SE, 2002,  
4 ptes, 5 vit, 35 000 km, gar.,  
11 800\$ SD Auto 514-952-9908

**MAZDA** Protegé LX 2000,  
50 000 km, tout équipé, beige,  
13 500\$. Patricia 514-978-0106

**MAZDA** Protegé 2002, tout  
équipée, toit, a/c, 5 vit.,  
16 950 \$ nég. 514-809-9790.

**MAZDA** Protegé 98, aut., a/c,  
6 900 \$ ou 115 \$/mois, OS  
comptant. Ctrr 514-231-7598.

**MERCEDES**, JAGUAR, BMW  
00 C230K tout équipée 17 900\$  
99 320E, silver, Bijuol 25 500 \$  
99 ML 4x4 luxe noire 80 000 km  
91 300cc coupé sport bijou rare  
Saab 00 à 97 convertible et 9.5  
15 Volvo BMW Audi Jag 01 à 92  
Select finance 450-433-2002

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** JAGUAR, BMW  
00 C230K tout équipée 17 900\$  
99 320E, silver, Bijuol 25 500 \$  
99 ML 4x4 luxe noire 80 000 km  
91 300cc coupé sport bijou rare  
Saab 00 à 97 convertible et 9.5  
15 Volvo BMW Audi Jag 01 à 92  
Select finance 450-433-2002

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

**MERCEDES** 190E, 2.6L, 1991,  
impeccable, 6995 \$,  
514-323-7662 Simplex Auto

**MERCEDES** 190 E 1992,  
158 000 km, aut., A1, diamé  
proprio, 10 500\$, 514-845-6895

## 550 AUTOMOBILES

**MERCEDES** C230 99  
Elegance, 55 000 km,  
**AUTO-METZ (450) 622-4666**

**MERCEDES** C230 1998  
Elegance, 60 000 km,  
**AUTO-METZ (450) 622-4666**

**MERCEDES** C240, 2001, noir,  
cur, tout équipé, 1 proprio, gar  
**Plaza Cadillac 514-332-1673**

**MERCEDES** C320 fam. AWD  
2003, 15 000km, 8 pneus/8  
mags, Xénon, Bose, bleu foncé,  
**OTO Location 514-591-4411.**

**MERCEDES** CL 230 2002  
coupé, bas km,  
**AUTO-METZ (450) 622-4666**

**MERCEDES** E300 turbo diesel  
99, 110 000 km, "silver",  
garantie jusqu'à 160 000 km,  
**AUTO-METZ (450) 622-4666**

**MERCEDES** E320 fam. 4Matic,  
2002, argent, 37 000 km. Mes-  
sage 450-743-9715

**MERCEDES** E320 1995, noire,  
intnoir, Cuir, 169000km. Etat A-  
1. Entretien Mercedes 14 900 \$  
particulier, 514-984-2712.

**MERCEDES** E320 black, 1997,  
int., cuir noir, 96 000 km, bonne  
cond. 514-397-1736 ext. 222

**MERCEDES** E320 4matic 99,  
noir, A1, 98 000km, 33 750\$,  
514-386-2580, 450-465-9940

**MERCEDES** E320 99, 4 Matic,  
107 000km, vert/beige 27 000\$  
514-942-9387, 514-932-3727

**MERCEDES** ML 320 Elegance  
99, noire, tout équipé, 118 000  
km, 27 500 \$, 450-862-8263.

**MERCEDES** ML 320 2002,  
7600km, noire/noir, tout équi-  
pée, toit ouvrant, 48 000 \$,  
514-849-1223, 514-894-8933

**MIATTA** 96, 5 vit, 49 000 mil-  
les, vent de Floride, jamais ac-  
cidenté, très propre, spécial  
10 000 \$, Shelly 450-712-5409

**MINI** 2002, 1 Cooper, 6000 km  
1 Cooper S 15 000km, achat/loc  
**Courtague Lavigne, 514 457-9797**

**MINI COOPER** 02, valeur:  
33 000 \$, toute équipée,  
11 000 km, 25 000 \$,  
514-605-5117, 514-398-0707.

**NISSAN**, Sentra GXE 01,  
transfert loc. (10 mois), aut.,  
très équipée, 514-247-4688

**NISSAN** Altima GXE 1998,  
man., 108 000 km. Tout équipé,  
pneus neufs, A-1, 7 900 \$,  
MADR Inc. 450-922-9922

**NISSAN** Altima GXE 01, aut.,  
air, 37 000 km. Tout équipé,  
pneus neufs, A-1, 7 900 \$,  
MADR Inc. 450-922-9922

**NISSAN** Altima LTD, 01, 5 vit.,  
a/c, 34 000km, mags, 14 999\$  
S.D. Auto 514-952-9908

**NISSAN** Altima GXE 1999,  
93 000 km., impeccable,  
10 500 \$, 514-606-0305

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

**NISSAN** Altima GXE 2000,  
aut., tout équipé, bas prix

## 550 AUTOMOBILES

**NISSAN** Maxima GXE 01, tau-  
pe, 60 000 km, Impeccable  
**HONDA DE LAVAL.com  
514-384-9444**

**NISSAN** Maxima 04, 9000km,  
noir/noir, 4 places, cuir, tout  
équipé, 38 000\$, 450-962-9929

**NISSAN** Maxima 94, aut., a/c,  
entretenue, 167 105km, démar.  
8 pneus, 5800\$, 514-281-4901

**NISSAN** Maxima SE 2000, aut.,  
73 000 km, / achat 19 995 \$  
**Courtague Lavigne, 514 457-9797**

**NISSAN** Sentra XE 2001, aut.,  
beige, 44 500 km, démar., 8  
pneus, 10 500\$, 514-236-9654.

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528

**NISSAN** Sentra GXE 02,  
2000km, tout équipé, cess. bail  
24 mois restants 207 \$/mois,  
514-484-7528